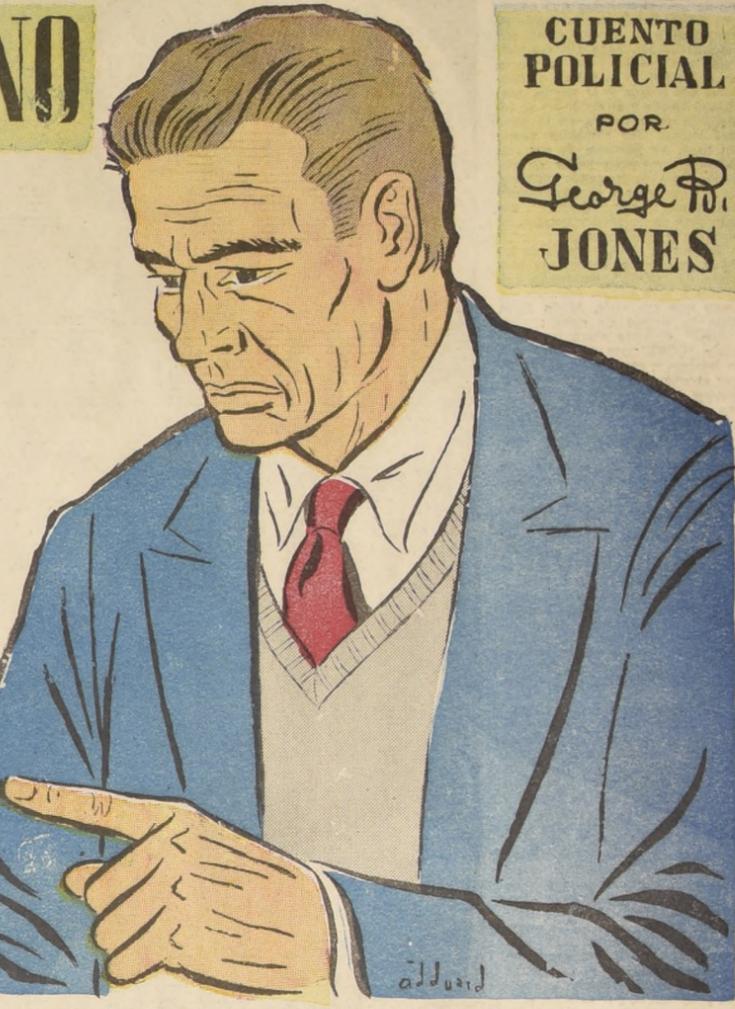


COARTADA al UCRANIANO



CUENTO POLICIAL POR George P. JONES

JOVEN era rubia y delgada, de grandes ojos oscuros, enrojecidos por el llanto. Eran las ocho de la mañana en la pequeña ciudad de Annemasse en los Alpes franceses. Minutos antes, esta mujer había llamado, desesperada, a la policía para comunicar la desaparición de su marido. El inspector Dubost, jefe del departamento y, dirigiéndose a la dueña de casa le preguntó: ¿Qué recuerdos son esos, señora? —preguntó asombrado el policía.

—Mi marido era viudo. Su primera mujer, Frida, murió aquí carbonizada hace dos años. La cocina a gas estalló una mañana mientras ella hacía el desayuno. Mi marido, Jean, estaba desahogado, pero nada pudo hacer. Sé que todavía lo persigue el recuerdo de esta tragedia. Hago todo lo posible por hacerlo olvidar. Estoy criando al hijo que tuvo con Frida. Hasta ahora estaba en casa de los padres de ella, pero el juez nos dio la custodia del niño cuando nos casamos. A pesar de esto, la vida se nos hace imposible —la clientela de Jean lo abandonó por completo desde que murió su mujer—, a mí tampoco me gusta porque soy más joven y bonita que Frida a quien todos querían.

—Describe me el tal Berger, señora Galland.

—Era un hombre muy serio, de unos cincuenta años, moreno, usaba anteojos negros. Mi marido no estaba cuando llegó, pero dijo que lo esperaba abajo en el restaurante. Al poco rato volvieron juntos y Jean me dijo que volvería a la hora de comida.

—¿Sabe en qué dirección partieron, señora?

—No lo dijeron, pero creo que en dirección al límite suizo.

A pesar de que hacía sólo unas horas desde la desaparición de Galland, Dubost decidió comenzar la investigación cuanto antes.

—Me interesa saber por qué los vecinos le tomaron cariño a Galland después de la muerte de su primera esposa —comentó con su amigo el inspector Thevenin.

—Algo lef sobre el caso —contestó éste—. Recuerdo que murió horriblemente quemada después de

desconocida— tiene un gran parecido con un tal Charles Boujon, alguacil de Brenod, donde reside actualmente.

Dubost inmediatamente se comunicó con la policía de Brenod logrando por fin dar con el escurridizo personaje. Este resultó ser un cincuentón de mediana estatura, moreno y bien vestido. Negó conocer a Jean Galland.

—Tampoco poseo auto —alegó—, y si quieren saber dónde estuve esa noche, pregunté a la señora Rita Marchand en Lyon, pero con discreción por favor, que soy casado.

Dubost tuvo la ocurrencia de llamar a la señora Galland al finalizar la entrevista, sin advertirle de qué se trataba. Al ver ésta a Boujon se precipitó sobre él.

—¿Dónde está mi marido? ¿Que hizo Ud. con él? ¿Por qué no ha vuelto todavía? Este es el hombre que secuestró a mi marido —dijo dirigiéndose al inspector.

Boujon la miró con calma. No conocía a su marido, señora; me llamo Boujon.

—Este sujeto es Berger —insistió la señora. Ha crecido su bigote, pero es él. Lo conociera en cualquier parte. Hasta la voz es la misma. ¿Por qué no le preguntan a la dueña del restaurante donde esperó a mi marido?, ella lo recordará.

Sin embargo, al entrar en el local, la mujer los recibió con una sonrisa.

—Buenas tardes, señor Boujon. ¿Conoce a este hombre? —preguntó asombrado Dubost.

—Desde hace mucho tiempo. Siempre que viene a la ciudad pasa por aquí. Claro que antes no tenía bigote.

—¿Cuándo fue la última vez que lo vio? —preguntó el policía.

—Hace varios meses, no recuerdo la fecha exacta.

—¿Conocía también a Jean Galland? —volvió a preguntar el inspector.

—Sí. Estuvo aquí el mismo día en que desapareció. Entró con un

los terrenos, mientras Dubost se denaba nuevamente la detención de Boujon. Alzado éste, protestó: —No pretenderán detenerme por el asesinato de un hombre a quien ni siquiera conozco.

—No haga comedias, a estas alturas, Boujon. Sabemos que fue Ud. el que arrendó el Fiat y el chalet en Ginebra el 19 de agosto. Sigamos contando lo que sucedió después.

Boujon vaciló al principio, pero al ver la expresión de los detectives, se encogió de hombros.

—Bueno, les contaré la verdad. Yo llevé a Galland al chalet en Ginebra bajo el pretexto de una reunión de acreedores. Lo dejé en la misma puerta y me retiré. Había cumplido con la labor que me había encomendado y pagado. Ignoro lo que sucedió después.

—Demasiado bien lo sabe. Galland fue asesinado en esa casa. Boujon palideció.

—Yo lo dejé vivo en el umbral de la puerta, le digo. Yo lo maté.

—¿Entonces quién lo esperaba adentro? Eso tiene que saberlo. ¿Quién le pagó para que llevara a Galland a esa casa?

Boujon comenzó a temblar.

—Me lo pidió Boris Borycki —dijo por fin. El y su yerno Marcel Cuedj. Lo estaban esperando en el chalet. Me dijeron que sólo querían darle una palmada para obligarlo a confesar el asesinato de Frida. Nunca supe que pensaban matarlo. Cuando volví al auto sentí dos disparos. Cotri desahogado. No sé nada más.

Mientras tanto la policía había hallado enterrado, a unos metros del chalet, un bulto envuelto en forrada que contenía el cuerpo ensangrentado del hombre desaparecido. La bala había quebrado los dientes y destruido el cráneo. Frente a estos acontecimientos, Boujon decidió ser un poco más explícito:

—Borycki odiaba a Galland por razones obvias. Varias veces trató de liquidarlo, pero al encariñarse con su hijo, quien quedó a su cargo a la muerte de Frida, pareció tranquilizarse. Fue cuando Galland se casó de nuevo y se llevó al niño que renunció el cargo de tutor de Borycki. A su yerno, Cuedj, le ofreció ampliar el negocio y a mí una fuerte suma de dinero si le ayudábamos a "castigar" a su ex yerno. Yo acepté por necesidad. Cuando me di cuenta que Galland había sido asesinado, me apresuré a preparar mi coartada. Pagué a la dueña del restaurante y aleccioné a mi amiga en Lyon —además, me dejé bigote.

Exactamente un mes después de la desaparición de Jean Galland, sus asesinos comparecieron ante el juez. Como es de esperar, negaron todo conocimiento y participación del hecho, y no fue hasta que la señora Borycki murió de un ataque al saber que su marido estaba detenido por asesinato, que su esposo hizo su confesión.

—Soy un hombre viejo y cansado —dijo—. No espero más de la vida. Mi única preocupación fue siempre mi mujer, ahora que ya ha muerto nada me importa. Yo maté a Galland. Le disparé dos tiros. Uno dio en el blanco, sin embargo cayó de rodillas aún vivo. Le di varios golpes con el revólver y lo arrastré muerto al porquer del bosque. Mientras cavaba la fosa me di cuenta que aún vivía. Tuve que azotarle la cabeza contra el suelo y por fin dejé de moverse. Nunca pensé que costaba tanto matar a un hombre. Lo enterré donde Uds. lo encontraron. Al día siguiente, a las seis de la mañana, mi yerno me vino a buscar. Le dije que no me importaba nada. Yo sólo, sin saber de nadie, cometí el crimen y enterré el cadáver.

Aunque la policía tenía graves sospechas de que la participación de los cómplices había sido mucho mayor, sobre todo en lo que atañe al entierro de la víctima, nada se pudo hacer contra ellos frente a la porfiada y autocondenatoria confesión del asesino. Al pronunciar la sentencia de muerte, comentó: —Es justo. Sin embargo espero que el jurado comprenda que fue necesario hacer lo que hice como padre a quien la justicia no hizo justicia.

(Tradujo: EMID.)

Polémica a Propósito de la Obra de Kafka

SISTIMOS en estos momentos a un gran debate literario de una importancia indudable. Se trata de una polémica que, al menos que de la legitimidad de toda una literatura que exalta las formas sombrías del destino, misterio y oscuro, a la vez, de la personalidad de Franz Kafka. El objeto de la discusión es el libro "El proceso" de Kafka. Al respecto afirman que los editores de la "Revista de Filosofía" de Kafka, dan a sus escritos un sentido delirante y obscuro. Otros sostienen que los editores en cuestión, al analizar los fragmentos de "El proceso" y "El Castillo", suscriben tendencias a poner en un Kafka, más bien poético y creyente, en el apóstol de la desesperación.

Las conclusiones de este tipo se fundamentan en una serie de circunstancias. Tales insinuaciones son dirigidas esencialmente contra Max Brod, el fiel amigo de Kafka que, contra la voluntad del autor, publicó los escritos de Kafka. El autor de "El proceso" y "El Castillo", suscribió tendencias a poner en un Kafka, más bien poético y creyente, en el apóstol de la desesperación.

Las conclusiones de este tipo se fundamentan en una serie de circunstancias. Tales insinuaciones son dirigidas esencialmente contra Max Brod, el fiel amigo de Kafka que, contra la voluntad del autor, publicó los escritos de Kafka. El autor de "El proceso" y "El Castillo", suscribió tendencias a poner en un Kafka, más bien poético y creyente, en el apóstol de la desesperación.

Por J. KLANFER

qué, en fin de cuentas, solamente se refiere a dos de los diez capítulos de la obra. En un tono cortés, pero firme, Brod destaca que la pasión polémica de su crítico beige no estaba justificada por el objeto de la querrela.

En cuanto al reproche de haber corregido a Kafka, Brod se defiende energicamente. Afirma que solamente modificó detalles insignificantes: faltas de ortografía, idiotismos de Praga que figuraban con frecuencia en los carnets de Kafka, pero que éste eliminaba radicalmente cuando relata sus escritos.

Pasando ya a otro terreno conviene precisar que los pasajes oscuros de los textos de Kafka, que deploran los críticos son obra del autor checo y no de Brod. Explicando la manera de trabajar de Kafka, Max Brod cita las siguientes palabras del autor de "El proceso": "Hay que escribir como si se estuviera en un túnel oscuro, penetrando en la oscuridad, sin

El escritor Franz Kafka

representantes del misticismo de Praga, después de haber demolido minuciosamente la gloria de otros dos místicos de la capital checa, Rilke y Franz Werfel. No cabe la menor duda de que sería mucho más franco atacar abiertamente a Kafka en lugar de construir de él una imagen diametralmente opuesta a la que nos ha dado el amigo y el ejecutor testamentario Max Brod.

(INTERCONTINENTALE). — PARIS

POR 57 VOTOS Y 17 ABSTENCIONES:

CAMARA APROBO REFORMA ELECTORAL

Pugilatos entre diputados Meneses y C. Morales: resultó herido Rolando Schmauck

Parlamentarios con el Presidente



El Presidente de la República y el diputado Juan de Dios Carmona se despiden en la puerta del despacho presidencial en la Moneda, al finalizar la entrevista que sostuvieron con el jefe del Estado los parlamentarios representantes del bloque de mayoría, para agradecerle el envío al Congreso del proyecto de Reforma Electoral, y solicitarle la inclusión en la convocatoria del proyecto que deroga la Ley de Defensa de la Democracia. Al centro, el diputado Carlos Sivi. La entrevista fue muy cordial, y participaron en ella, además de los diputados nombrados, los parlamentarios Rafael Agustín Gumucio, Luis Martín, Ramón Silva Ulloa, Julio von Mühlbrock, Humberto Martones, Hernán Lavenderos, y el Ministro del Interior, señor Eduardo Urzúa.

Comisión de Justicia debate hoy el segundo informe del proyecto

La Comisión de Hacienda se reunirá el lunes

En una expectante sesión, que en un momento adquirió caracteres de extraordinaria violencia, la Cámara de Diputados aprobó ayer, en general, por 57 votos y 17 abstenciones, el proyecto de Reforma Electoral.

A favor votó el bloque de mayoría; se abstuvieron liberales y conservadores unidos.

Esta sesión se desarrolló de 16,15 a 19,20 horas, bajo la presidencia del señor Juan Luis Maurás. Durante ella hablaron nueve diputados. Al iniciarse el secretario de la Corporación, señor Ernesto Goycoolea, finalizó la lectura de las indicaciones que quedaron pendientes en la sesión del viernes; pero posteriormente leyó otras, a medida que éstas se iban presentando.

Proclamado el resultado de la votación, el Presidente informó que el proyecto volvería a Comisiones, para cumplir su segundo informe.

LA SESION. — Primero aboraron por la aprobación del proyecto, a nombre del Partido Radical, los diputados Hermes Ahumada y Julio Sepúlveda Rondanelli.

Ambos afirmaron que este Partido, en razón de su posición fundamentalmente evolucionista, siempre ha sido partidario de toda reforma encaminada, no sólo al progreso económico y social, sino al perfeccionamiento de nuestras prácticas cívicas. El señor Ahumada aludió especialmente a las reformas electorales que personeros radicales patrocinaron en el siglo pasado, frente a las disposiciones de la Constitución de 1833. El señor Sepúlveda Rondanelli criticó la declaración formulada antenoche por los presidentes de los Partidos Liberal y Conservador Unido.

Posteriormente apoyaron el proyecto los diputados Alonso Zumaca, por el Partido Socialista; Ramón Espinoza, por el Partido Agrario Laborista; Ana Ugalde, radical; Mario Palestro y Albino Barra, socialistas.

Los señores Palestro y Barra comentaron incidencias relacionadas con el cohecho, durante la reciente elección extraordinaria del Tercer Distrito.

La señora Ugalde, en una aplau-

Candidatas a "Miss Chile" en Catalina



Fotografía tomada durante la última reunión celebrada por las candidatas del Concurso Nacional de Belleza "Miss Chile 1958", en firma CATALINA, que, en combinación con el diario LA NACION, auspician en todo el país esta extraordinaria competencia. De izquierda a derecha, aparecen aquí: María Angélica Alvarez Reynald, de Santiago; María Angélica Zegers Arthur, de Illapel; Patricia Vergara Gana, de Santiago; Nadia Troncoso Ascencio, de Osorno; María del Pilar Cruz Arrigortia, Patricia Allan Quiñe e Inés Moreno Meneses, de Santiago; Raquel Molina Urrutia, de Quilpué, y Pelusa Achondo Valenzuela, de Santiago. El Concurso entrará, en la semana que se inicia mañana, a un periodo de gran actividad, con motivo de aproximarse el fin de los trabajos del último escrutinio, que servirá para seleccionar las últimas diez finalistas, entre las cuales será elegida "Miss Chile", el 29 de mayo.

CUERPO DE CARABINEROS CUMPLE HOY

31 años de vida

Fue creado por el Excmo. Sr. Ibáñez en 1927

Desfile de tropas en honor de S. E. habrá en la mañana

Ganó en 55 minutos



El desfile de las Fuerzas de Carabineros en homenaje a su fundador, el Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, constituirá el acto cumbre de la celebración del 31.º aniversario del Cuerpo, que se cumple hoy. El desfile tendrá lugar en la Alameda Bernardo O'Higgins, a las once horas. Los efectivos pasarán ante la Tribuna de Honor, situada en la Plaza Bolnes, en la que tomarán posesión el Jefe del Estado, el Ministro del Interior, delegaciones de las Fuerzas Armadas, y la Plana Mayor de Carabineros, autoridades civiles, miembros del Cuerpo Diplomático e invitados.

Los actos se iniciaron ayer a las 14 horas, encabezada por los jefes de la institución, e integrada con delegaciones de todas las comisarías de Santiago. Iniciada por el Orfeón de Carabineros, y rindió homenaje a su mártir del Cuerpo, caído en acto de servicio.

El programa de hoy, publicado en extenso en el cuerpo de esta edición, dedicado a Carabineros, contempla un simulacro de camuflaje en los cuarteles, una vez efectuado el desfile.

Ministro Yáñez



El Ministro de Obras Públicas, general Eduardo Yáñez, en cumplimiento de instrucciones provenientes del Excmo. señor Ibáñez, está impulsando las obras públicas en la zona norte.

OBRAS PUBLICAS DEL NORTE:

Absorberán cesantía

Se intensificarán trabajos de agua potable

Con los mil millones de pesos girados contra el 2 por ciento constitucional, para impulsar el desarrollo del Longitudinal Norte y la Carretera Iquique-Oruro, no sólo podrán mantenerse en trabajo a los 4.000 obreros que emplean las obras viales en ejecución, sino que será perfectamente posible absorber un número apreciable de trabajadores cesantes, como consecuencia de la disminución de las actividades mineras en el Norte Chico.

En una reunión celebrada ayer, por el Ministro de Obras Públicas, general Eduardo Yáñez, con los Directores de Viabilidad y Obras Sanitarias, señores Eduardo Paredes y Horacio Lira, respectivamente, se adoptaron una serie de medidas destinadas a intensificar las faenas del Longitudinal Norte y a dar

(A LA PAGINA 11, N.º 113)

ENFERMO ULTIMO SOBREVIVIENTE DE "LA ESMERALDA"

En La Serena, se encuentra gravemente enfermo el vicealmirante (R) señor Wenceslao Vargas Rojas, último sobreviviente del Combate Naval de Iquique.

El Comandante de la Guarnición Militar de La Serena, envió ayer un radiograma urgente a la Superintendencia Naval, diciendo al respecto que el ex miembro de la dotación de la Corbeta "Esmeralda" está siendo atendido por el cirujano de dicha unidad.

Por su parte, el comandante en jefe de la Armada, vicealmirante señor Leopoldo Fontaine Nakin, dirigió inmediatamente un mensaje por radio al gobernador marítimo de Coquimbo, pidiéndole que presente al almirante Vargas, sus deseos de que obtenga una pronta mejoría, y que se le mantenga debidamente informado sobre el curso de su enfermedad.

ESPECTACULAR VOLCAMIENTO: 18 HERIDOS

Dieciocho heridos, de los cuales cuatro resultaron en estado de suma gravedad, fue el balance que arrojó el espectacular volcamiento de un microbús, que en la tarde de ayer se produjo en el vecino puerto de Valparaíso.

Alrededor de las 16,45 horas de ayer, a la altura de la curva "El Huesillo", que se encuentra ubicada a unos metros del puerto, se volcó de campana el microbús patente XV-250 de la Empresa "Condor Bus", que efectuaba su servicio desde Santiago a esta localidad. El vehículo era conducido por el chofer Luis A. Pozo Donoso, quien manifestó que el accidente se produjo a consecuencia de una falla mecánica.

Los heridos fueron trasladados en forma rápida a la Asistencial Pública de Valparaíso, donde recibieron los primeros auxilios. La lista de las personas que resultaron accidentadas es la siguiente: Luis Rivera Fernández, grave; Nicolás Cabañas, grave; Diana Bola Cerd, grave; Enrique Ureta Vargas, grave; Miguel Ramos González, leve; José Martínez Díaz, Daniel Coriés, Enrique Vicuña, Alicia Correa, Carmen Espinoza, María Espinoza, Julia Le Roy López, María Le Roy López, María Teresa Jiménez, Olga Díaz Salinas, Graciela E. de Ramos, Ana Poemós M. y María Herrera E., entre los últimos con carácter leve. Quedó hospitalizado en el Hospital de Neurocirugía, el señor Enrique Vicuña, grave.

CORDIAL ENTREVISTA EN LA MONEDA: BLOQUE MAYORITARIO CON S. E.

Parlamentarios felicitaron al Jefe del Estado

Embajada extraordinaria china



Aplaudieron envío del proyecto sobre Reforma Electoral

SERA DEROGADA LEY DE DEFENSA

Una cordial entrevista con el Jefe del Estado sostuvo ayer un grupo de ocho parlamentarios en representación del bloque mayoritario del Congreso Nacional, para felicitar a S. E. por su gesto patriótico de incluir en la actual convocatoria el proyecto de Reforma Electoral. La entrevista fue solicitada por acuerdo de los respectivos comités parlamentarios, se inició a las 10,05 horas, y terminó a las 10,30 horas, participando en ella S. E., los diputados señores Luis Martín, Rafael Agustín Gumucio, Carlos Sivi, Julio von Mühlbrock, Humberto Martones, Ramón Silva Ulloa

(A la página 8, N.º 86)

Obispo consagrante



Para asistir a la Transmisión del Mando Presidencial en Argentina, pasó ayer por Los Cerrillos, en viaje a Buenos Aires, la delegación china. La forman los señores Shao Ku Huang, Vicepremier chino; Shao Chang Hsu, Director del Departamento de Asuntos Americanos, y los educados Chien y Yu. En el aeropuerto fueron recibidos por representantes de la Embajada de China en Chile.

CARABINERO MURIO ATROPELLADO ANOCH

A las 21,15 horas, de ayer un camión, que luego se dio a la fuga, atropelló al carabnero Melquiades Cifuentes Quijada, de la Subcomisaría de Berranosa, causándole la muerte instantánea. El carabnero Cifuentes iba en su bicicleta, al término de su servicio, en dirección a su domicilio. El fatal accidente se produjo en calle San Pablo a la altura del N.º 650.

SIN RESULTADOS TERMINO BUSQUEDA DE AVION CESSNA

La Superintendencia Naval dio por terminada la intensa búsqueda que durante quince días estuvo realizando por encontrar sobrevivientes del avión civil "Cessna", que hace algún tiempo se hundió en el mar con sus cinco pasajeros a la cuadra de Arica.

Mons. Manuel Larrain Errázuriz, Obispo de Talca, que hoy consagrará, en la Basílica de El Salvador, a Mons. Bernardino Piñera, con su Obispo Auxiliar, Mons. Piñera ha sido Elegido Obispo Titular de Prusade.

CASIMIRES

INGLESES

OVEJA Y SUPER OVEJA

PERROTTS

A precios originales del fabricante

50 diferentes diseños exclusivos

VENTA POR CORTES

casagarcía

ALAMEDA 484 AVENIDA ESPAÑA

Unidad de Izquierda proclamó la Convención del Partido del Trabajo

Cuenta política del ex diputado Castro... partido y fijarán su línea política...

JORGÉ ALESSANDRI... En su gira por la provincia de Malleco...

INDUSTRIAL... En la tarde se le proclamó en el Teatro Municipal...

PHILIPS advertisement featuring various radio models with prices and the slogan 'Un mueble de estilo tradicional y líneas distinguidas unido a la técnica mas avanzada.'



EL BLOQUE DE MAYORIA EN LA MONEDA... He aquí otro aspecto de la entrevista que dirigentes del nuevo bloque...

De izquierda a derecha: el Excmo. señor Ibañez, el Ministro del Interior y de Hacienda don Eduardo Urrutia Merino...

N.º 113

En su camino, el señor Meneas tropezó con los diputados radicales...

Electoral, ha sido citada para las 8.45 horas del lunes...

La intervención del señor Diez tuvo como resultado...

Segundo Informe... En el curso de las sesiones especiales...

En su camino, el señor Meneas tropezó con los diputados radicales... (Continuation of the article from the previous page)

En su camino, el señor Meneas tropezó con los diputados radicales... (Continuation of the article from the previous page)

TENDENCIA A LA BAJA EN LOS PRECIOS DE LAS HORTALIZAS

Los remates de las hortalizas en la Feria Municipal de Santiago...

FRACASO ARREGLO EN CONFLICTO DE ESCUELA DENTAL

En la Escuela Dental se informó que de acuerdo con la fórmula...

INTERESANTE CHARL DICTARA EL NUNCIO F. DE FILOSOFIA

Mañana lunes, a las 19 horas, el Instituto Chileno-Italiano de Cultura...

A LA COLECTIVIDAD ISRAELITA

El Comité Chileno pro Celebración del Décimo Aniversario del Estado de Israel...

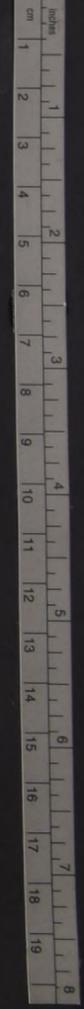
GRAN BAILE DE ANIVERSARIO

que se efectuará hoy domingo 27 de abril, a las 18 Hrs. en el Circolo Israelita...

GRANDES ORQUESTAS BUFFET - ATRACCIONES

BANCO DE CHILE advertisement featuring a building illustration, founding date (1894), and contact information.

PHILIPS advertisement featuring a large illustration of a radio set, the slogan 'Un mueble de estilo tradicional y líneas distinguidas unido a la técnica mas avanzada.', and detailed text about the Bi-Ampli system.





El concierto ofrecido ayer por la I. Municipalidad de Santiago, en el Palacio Cousiño, a los miembros de los Clubes de Leones que realizan el VII Convención Internacional del Área Andina...

MATRIMONIO CONCERTADO. - Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Josefina Fernández Fernández con el señor Mauricio Tocornal Riesco...

BAUTIZO. - En la Parroquia de San José será bautizada hoy Vilma Núñez, hija de don Vicente Reyes y de la señora Nitzza Ahumada de Reyes...

MATRIMONIO TORETTI EDWARDS-ZEGERS-MONTT. - Hoy será bendecido en la Iglesia de San José de Franceses, a las 12 horas, el matrimonio de la señorita Patricia Zegers Montt con el señor Jorge Torretti Edwards...

MATRIMONIO TORRETTI EDWARDS-ZEGERS-MONTT. - Serán padrinos de la novia don Bernardo Zegers Navarrete y señora María Montt de Zegers...

FIESTA NACIONAL DE LOS PAISES BAJOS. - El próximo miércoles, con motivo de celebrarse el aniversario del Natalicio de S. M. la Reina Juliana, soberana de los Países Bajos...

HOMENAJE AL EMBAJADOR VENEZOLANO. - Un grupo de personas de nuestra sociedad, y del Cuerpo Diplomático, despidió ayer, en el Club de la Unión, con un almuerzo al Embajador de Venezuela, Excmo. señor Renato Esteve Ríos...

HOMENAJE POLACO. - Circula la siguiente invitación: "Bruno Bychowski, Rector de la Misión Católica Polaca, Simón Wojcicki, capellán de la colectividad polaca, Wojciech Perzowski, presidente de la Unión Polaca, tienen el honor de invitar a la colectividad polaca a los amigos de Polonia, a una misa fúnebre que con ocasión del XVIII aniversario del crimen soviético cometido en Katyn, donde fueron asesinados 15 mil oficiales polacos prisioneros de guerra..."

MISA. - Hoy domingo, en la Parroquia del Monte Carmelo (Trasaviña 1995), el Padre Pedro Moran oficiará una misa en sufragio del alma de la señora Aura Grillet de Esteve Ríos, esposa del Embajador de Venezuela en Chile...

A WASHINGTON. - Próximamente se dirigirá a Washington la señorita Olga Toro Donoso, donde fijará su residencia...

MATRIMONIO DE HOY. - Serán bendecidos los siguientes matrimonios: -Señorita Eliana Valdés Montes con el señor Cristián Dominguez Arangua...

ENFERMOS. - Se encuentra delicada de salud la señora Gabriela Hüneuse de Izquierdo, enferma, en su residencia, la señora María Angélica Landa de Zegers...

NACIMIENTO. - Ha nacido Carmen María, hija del señor Antonio Fajul Peña, y de la señora María del Carmen Avendaño de Fajul...

NUEVO OBISPO



Monsenor Bernardino Piñera Carvello, designado Obispo Auxiliar de Talca y Titular de Prusade, quien será consagrado hoy en la Basílica de El Salvador.

EN LA EMBAJADA DEL JAPON. - Circula la siguiente invitación: El Excmo. Embajador del Japon y señora de Yaguchi tienen el agrado de invitar a Ud. a la recepción que ofrecerán el martes 29 del presente...

MATRIMONIO CONCERTADO. - Hoy quedará concertado el matrimonio de la señorita Alicia Undurraga Montes, con el señor Santiago Santa Cruz Fernández...

SENSACIONAL LIQUIDACION. CASA MAGLUF. EN MENDOZA FABRICA DE PIELLES. SAN LUIS 599 TELEFONO 16916

PARQUET LLON. EL PARQUET DE CALIDAD. COIGUE - RAULI EUCALIPTO PUBLACIONES. DORMITORIO NORMANDO \$ 155.000. Representante para atender clientes de la Empresa, y REDACTOR de TEXTOS. NECESITA. Importante Agencia de Publicidad. Presentarse: BANDERA 236 8.º PISO De 10 a 12 y de 4 a 5

Los Gobelinos vende más barato y vende lo mejor. Abrigos de finísima Lana y Tweed, excelente ejecución. Trajes Sastré y Dos piezas, realizados en Tweed de última moda. Modelos recientes, en fina terminación. Chaquetones de fina Lana, en una completa selección de tonalidades. Vestidos de selectas Lanas: Tweed, Cachemira y Angorina.

Plana mayor del Cuerpo de Carabineros



General Director, don Jorge Ardiles Galdames



General Subdirector, don Humberto Reyes Rojas



General Rubén Mc Pherson del Canto, Jefe de la 2a. Zona (Valparaiso)



General Francisco Riffó Espinoza, Jefe de la 1a. Zona (Antofagasta)



Jefe de la Tercera Zona (Santiago), general don Mario Rebolledo East



General Prefecto Jefe de Santiago, don Luis Santoro Pérez



Jefe de la Cuarta Zona (Concepción), general don Luis Durand García



Jefe de la Quinta Zona (Valdivia), general don Héctor León Letelier



Jefe del Servicio Administrativo, General de Intendencia don Alejandro Díaz Salinas



El vehículo más útil del mundo...

Jeep

RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

SOCIEDAD IMPORTADORA WILLYS LTDA.
AVENIDA BLANCO ENCALADA 1737 — FONOS: 82887—8—9 SANTIAGO

Programa de hoy

El Cuerpo de Carabineros, con motivo de celebrar hoy su trigésimo primer aniversario, desarrollará en Santiago el siguiente programa:

8 horas.— Saludo del General Director a los miembros de la institución, por cadena radial nacional.

8.30 horas.— Izamiento del pabellón nacional en la Dirección General. Rendirá los honores en representación del Grupo de Instrucción y el Orfeón de Carabineros.

9 horas.— Saludo a S. E. el Presidente de la República por el General Director y una delegación de jefes y oficiales.

9 horas.— Diana por el Orfeón de Carabineros en el Palacio de la Moneda.

9.10 horas.— Interpretación de los coros polifónicos del Grupo de Asistentes a Oficiales de la Escuela de Carabineros, en el Palacio de la Moneda.

9.30 a 10.30 horas.— Excepción de los saludos oficiales en el gabinete del General Director.

11 horas.— Desfile de las tropas de Carabineros en honor del fundador de la institución, Excmo. señor Presidente de la República, general don Carlos Ibáñez del Campo, en Alameda Bernardo O'Higgins frente a la Plaza Bulnes.

12 horas.— Almuerzo en los cuarteles de las Unidades.

13 horas.— Concurso de tiro en la Escuela de Carabineros.

Relaciones Públicas e Informaciones, capitán don Daniel Vidal Jofré

HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

Librería NACIONAL
ESTADO 120-ALAMEDA 331

PREFECTOS DE CHILE



Coronel don Nicolas Vidal Albornoz, Prefecto de Arica



Teniente coronel don Francisco Ottone Molina, Prefecto de



Teniente coronel don Tulio Arnechino Godoy, Prefecto de Coquimbo



Teniente coronel don Nicolas Romero Aranda, Prefecto de la Prefectura de Aconcagua



Coronel Guillermo Fuentes Becosin, Prefecto Jefe de Valparaiso



Teniente coronel don Enrique Aguilar Beyer, Prefecto de la Prefectura Puerto (Valparaiso)



Coronel don Leonidas Larras Lavin, Prefecto de la Prefectura de Radiopatrullas



Teniente coronel don Gustavo Muñoz Barahona, Prefecto de Santiago Norte



Coronel don Alberto Tasteta Aranda, Prefecto de Antofagasta



Teniente coronel don Arsenio Velásquez Ampuero, Prefecto de Atacama



Teniente coronel don José Bahamondes Márquez, Prefecto del Almendral (Valparaiso)



Teniente coronel don Remón Montecinos Contreras, Prefecto de Viña del Mar



Teniente coronel don Oliverio Pérez Briceño, Prefecto de la Prefectura Central de Santiago



Teniente coronel Luis W. Méndez Susarte, Prefecto de la Prefectura del Tránsito



Teniente coronel don Manuel González Horta, Prefecto de Santiago Sur



Teniente coronel don Pedro Mardones Arenas, Prefecto Rural de Santiago



HOMENAJE
AL CUERPO DE CARABINEROS
DE CHILE
EN SU 31 ANIVERSARIO

CODIPRA
CIA. DIST. DE PRODUCTOS AVICOLAS
MERCADO CENTRAL puesto 172
Fono: 83811
SALVADOR SANFUENTES
2973

ABRIGUE GRATIS A TODA SU FAMILIA...
UNA **Super KELLY** EN SU
HOGAR LE HARÁ GANAR MUCHO DINERO

LA MAQUINA DE TEJER SEMI-INDUSTRIAL

- TOTALMENTE METALICA
- SUMAMENTE SURVE Y LIVIANA
- EJECUTA TODA CLASE DE TRABAJOS EN TEJIDOS
- MUEBLE METALICO CON CUBIERTA DE MADERA EN FINA TERMINACION

SERVICIO TECNICO GRATUITO

"DUTEX" LA MAQUINA CASERA

Radiotelevisión Ltda.
Compañía 1036 - Lado T. REAL

CUADERNOS
EMPASTADOS - 100 Y 200 HOJAS
FABRICA
ÑUBLE 065-TELEF. 53128-STGO.



HOMENAJE AL
CUERPO DE CARABINEROS
DE CHILE EN SU
31 ANIVERSARIO

IMPLATEX

INST. SAN CRISTOBAL

Se adhiere al Homenaje que se rinde al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31º Aniversario de su Fundación.

Y OFRECE A USTED
SUS CURSOS
DEL MANEJO DE
AUTOMOVILES

INFORMES - MATRICULA
MAG-IVER 728
EN SU NUEVA Y UNICA DIRECCION



"MOYA" EL REY DE LOS
CASIMIRES

SALUDA EN EL DIA DE HOY AL MAS NOBLE Y ABNEGADO SERVICIO PUBLICO:
CARABINEROS DE CHILE



Casimires MOYA
BANDERA 611 - FONONO 60551

PREFECTOS DE CHILE



Con peligro de su vida carabiniero salvó a suicida

El día 24 de octubre del año pasado, a las 7 horas, más o menos, el carabiniero Francisco Vivanco Allende se hallaba en el puente Pirámide cuando que momentos antes se había lanzado a las aguas del río Mapocho una mujer, con intención de suicidarse.

Al tener conocimiento de este hecho, el carabiniero Vivanco tomó las medidas del caso, y sin titubear saltó al hecho del río, logrando rescatar desde el centro de éste a la suicida, que resultó ser Raquel Fuentes Díaz, la cual ya había perdido el conocimiento y estaba semi-ahogada. Fue enviada posteriormente al Hospital José Joaquín Aguirre, donde quedó internada. En este hecho tuvo igual participación el cabo Manuel Soto Snavedra, de la 16a. Compañía.

Con posterioridad, y a raíz del suceso, de acuerdo con el dictamen N.º 162, de fecha 19-XII-57, se llegó a la plena convicción de que el carabiniero salvó su vida debido a la valiente, oportuna y decidida actuación de los funcionarios que tuvo trascendencia pública.



Teniente coronel don Angel Mora Aranda, Prefecto de Linares; Teniente coronel don Eitel Villablanca Soto, Prefecto de Subile; Teniente coronel don Reynaldo Muñoz Campos, Prefecto de Maule; Teniente coronel don Ventura Urzúa Mandriaza, Prefecto de Arauco; Teniente coronel don Julio Satoro Coloma, Prefecto Jefe Acc. de la Prefectura General de Concepción; Teniente coronel don Aurelio Brevis Martínez, Prefecto de Talcahuano; Teniente coronel don Luis Vega Lepe, Prefecto de Bio-Bio; Teniente coronel don Diego Valdés Ramírez, Prefecto de Malleco.



Teniente coronel don Luis H. Salamanca Morán, Prefecto de Cautín; Coronel Abelardo Orellana Quin, Prefecto de Valdivia; Teniente coronel don Andrés Chávez Andrés, Prefecto de Chiloé; Teniente coronel don José Alvear Alvear, Prefecto de Aisen; Coronel don Pedro Cotroneo Pensabene, Prefecto de Magallanes.

DETENIDOS Y DENUNCIAS EN EL ULTIMO AÑO

Resumen de la labor realizada por Carabineros desde el 27 de abril del año pasado, hasta ahora:

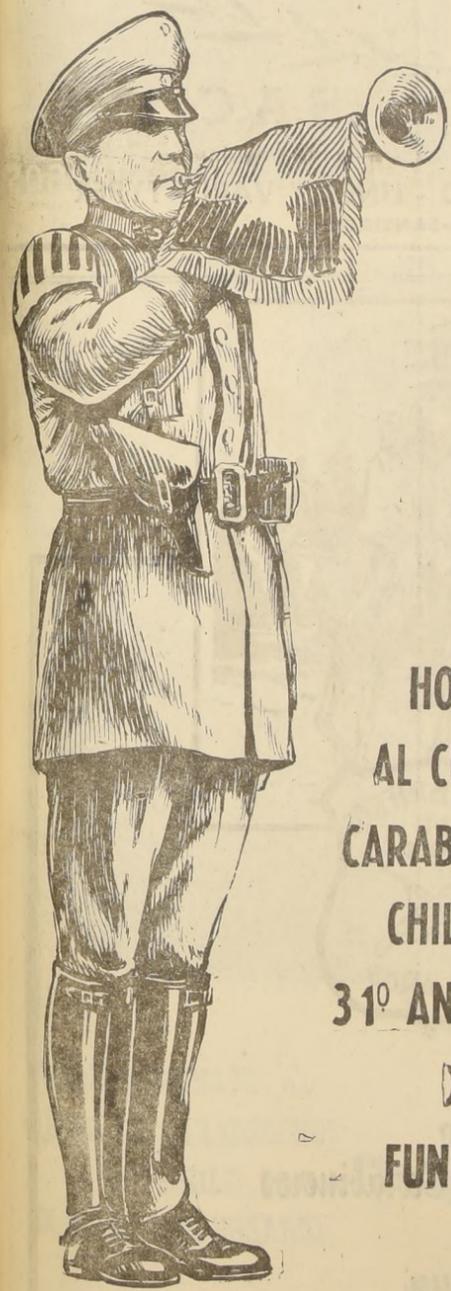
Total general de detenciones, 543.083; Total general de denuncias, 408.399; detenidos por ebriedad, 209.831; denuncias infracción a la Ley de Alcohol, 27.984; detenidos por infracción al Reglamento del Tránsito, 29.138; denuncias por infracción al Reglamento del Tránsito, 203.989; denuncias a la Superintendencia de Abastecimientos y Precios, 68.630.

SARGENTO PREMIADO COMO EL MEJOR SERVIDOR PUBLICO

El 6 de junio, el sargento I.º Carlos Valencia Díaz se encontraba en servicio de primer turno, y al llegar a Huérfanos fue detenido por un grupo de señores, quienes le solicitaron se identificara, por cuanto había sido designado, por su capacidad y gentileza policial, como el mejor servidor público del año.

Posteriormente, y a consecuencia de la aglomeración de gente y congestión de vehículos, se hizo presencia en el lugar de los hechos el General Director de Carabineros y otros jefes de la institución, quienes fueron testigos de la designación como el mejor servidor público del año al sargento primero Carlos Valencia Díaz, por parte del comercio de Santiago.

El desprendimiento y generosidad del sargento primero Carlos Valencia Díaz, lo indujo en forma voluntaria y espontánea, a obsequiar entre los niños que componen la Brigada de boy scouts "Orden y Patria", compañeros de su Unidad, vecinos del barrio y presos de la Cárcel Pública, de varios objetos.



**HOMENAJE
AL CUERPO DE
CARABINEROS DE
CHILE EN EL
31º ANIVERSARIO
DE SU
FUNDACION**

FABRICA
The New York Jersey
SOTOMAYOR 9
Sucursal SAN DIEGO 269

ADHESION AL CUERPO DE CARABINEROS EN EL 31º ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

CAFE RESTAURANT
"Bosco"

RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

ALAMEDA 877 FONO 82475 SANTIAGO

Adhiere a la Celebración del 31º Aniversario del Cuerpo de Carabineros de Chile



BANCO DEL PACIFICO
MONEDA esquina NUEVA YORK
Santiago-Chile

CAPITAL PAGADO \$ 400.000.000.-
RESERVA LEGAL \$ 30.000.000.-
FONDO de FUTUROS DIVIDENDOS \$13.500.000.-

Toda clase de Operaciones Bancarias
Corresponsales en las principales plazas del exterior

M. MADEMSA R.
BANDERA 581 * M. COUSINO 174
TELEFONO 87991 * TELEFONO 62882

El Instituto Superior de Carabineros perfecciona a los oficiales del Cuerpo FUE CREADO EN 1939 Y FUNCIONA DESDE EL AÑO 1940

El Instituto Superior de Carabineros fue creado por decreto supremo N.º 5314, de fecha 5 de diciembre de 1939, publicado en la página del Boletín Oficial N.º 656. La finalidad que se tuvo en vista para su creación, se inspiró en el objetivo de que Carabineros de Chile no se detuviera en su progreso institucional,

proporcionando, por intermedio del Instituto, el perfeccionamiento profesional de la Oficialidad del Cuerpo. NOMINA DE LOS DIRECTORES QUE HA TENIDO. — Han sido directores del Instituto Superior los siguientes jefes: Coronel Inspector don Pedro Silva Calderón, 1940-42; General Subdirector, don Osvaldo Pa-

zols Alfaro, 1942-43; teniente coronel don Reynaldo Espinosa Castro, 1943-44; coronel don Humberto Meneses Madrid, 1944; coronel don Carlos Labarca Carmona, 1944-47; coronel don Eduardo Peragallo Meza, 1947-51; coronel don Francisco J. Fariás Espinosa, 1952; coronel don Luis Durand García, 1952-55; coronel don Manuel Za-

vala Flores, 1955-57; teniente coronel don Manuel Amor Hernández, 1957-58. LABOR EDUCACIONAL QUE SE DESARROLLA EN EL ESTABLECIMIENTO. — El objetivo primordial del funcionamiento del Instituto se orienta al estudio intensivo de las materias profesionales que comprende las cátedras de Criminología, Derecho Penal, Psicología del Mando Militar, Técnica de la Administración, Matemáticas auxiliares que considera las asignaturas de Derecho Civil, Derecho Constitucional, Derecho Social, Psicología, Medicina Legal y Criminología, y las materias culturales que comprende las asignaturas de Literatura, Oratoria, Ética General, Pedagogía e Idiomas. La última de las cátedras mencionadas, proporciona la oportunidad de dotar a carabineros de oficiales intérpretes en inglés, sin considerar a aquellos que, al dominar otros idiomas, son reconocidos como intérpretes en francés, alemán, italiano, portugués, etc., previo el examen a que deben someterse ante la Comisión respectiva del Instituto que está integrada por su Director, Subdirector y los correspondientes profesores de idiomas.

EL MUSEO Y ARCHIVO HISTÓRICO. — La Dirección General de Carabineros, para dar forma al artículo 103 del Reglamento Orgánico del Instituto Superior, en el que se dispone la creación de un Museo y Archivo Histórico, dictó amplias y precisas instrucciones a las reparticiones y unidades del país, con el fin de orientar su actividad hacia la consecución de los objetos y documentos que servirán de base y punto de partida al nuevo organismo. Por otra parte, la Dirección General envió comunicaciones a las policías de los países sudamericanos para proponerles un intercambio de uniformes y literatura policíacos.



La Prefectura Rural, que tiene un extenso terreno de caballería, en los campos se practica el constante entrenamiento de sus hombres. En el grabado, personal de la 4ª Comisaría Melipilla en instrucción de equitación, a cargo del teniente señor Edmundo Rebolledo Abaza.

Las iniciativas tomadas están rindiendo sus frutos. En efecto, las reparticiones y unidades, en general, desplegaron una actividad consciente y fructífera, y han ofrecido para el Museo y Archivo Histórico, objetos y documentos de valor. Además, algunas policías extranjeras se han apresurado a enviar uniformes y libros de carácter profesional institucional. Como se han estado haciendo gestiones con el objeto de conseguir un nuevo edificio para el Instituto, se ha considerado que éste debe contar con las dependencias necesarias para instalar en buena forma el Museo y Archivo Histórico de Carabineros.

Nuestro Homenaje



CUERPO DE CARABINEROS de CHILE

ORDINA ofrece:

RADIOS — TOCADISCOS — DISCOS DE TODAS MARCAS Máquinas de coser y bordar marcas "ALFA" y "SYLVANIA" MOTOCICLETAS ALEMANAS BICICLETAS IMPORTADAS ACORDEONES "HOHNER" Lavadoras "HOOVER" Ollas a presión "MARMICO"

FACILIDADES DE PAGO SE DESPACHA CONTRA REEMBOLSO

ORDINA
ALAMEDA 2981 FONO 92661

DAVISCO S.A.C.
Importadores y Representantes de las Maquinas
UNDERWOOD - COXHEAD - LINER Y VARI - TYPER
BANDERA 185-SANTIAGO

RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

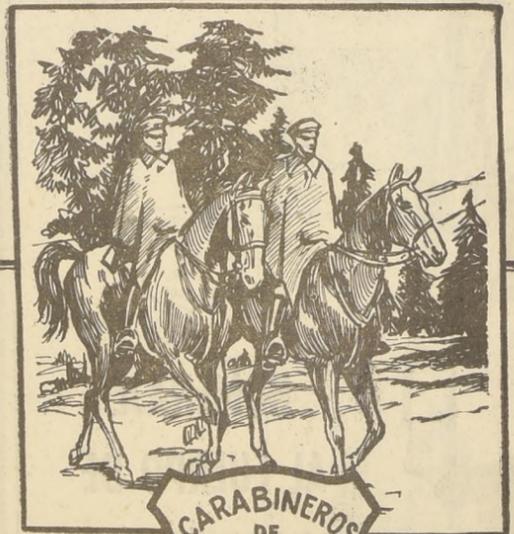


GIBBS Y CIA. S.A.C.
ACUSTINAS 1161. PISO 2

SANTIAGO — VALPARAISO — CONCEPCION
TALCAHUANO Y OSORNO

Afiliada con:

- Anthony Gibbs & Sons, Ltd. London
- Anthony Gibbs & Sons. (Insurance) Ltd., London
- Anthony Gibbs & Sons. (Life & Pension) Ltd., London
- Anthony Gibbs & Co., Inc., New York
- Gibbs, Bright & Co., Australia
- Gibbs, Foley & Co., Pty. Ltd., South Africa
- Gibbs & Co. (Central Africa), Ltd., S. Rhodesia
- Gibbs & Co., S. A. Perú
- Gibbs, Williamson S. A. Brasil
- Gibbs, Williamson (Bolivia) Ltd., Bolivia



Al laborioso
Cuerpo de Carabineros
de Chile,
rendimos un
cálido homenaje

CASA ECHAVE
SAN DIEGO 310 - SANTIAGO

Carabineros, con firmeza, actitud impecable y sacrificio resguarda el orden a lo largo del país

Los días de fiesta son los de mayor trabajo para los anónimos vigilantes de la tranquilidad pública

Carabineros de Chile, por impecable de la ley, con firmeza, actitud impecable y sacrificio sin recompensas, tiene el delicado deber de resguardar a lo largo del país la vida y los bienes de sus conciudadanos. Podríamos decir que entre todas las profesiones, a que pueda de un ser humano, la policía existe una moral entre sus estructuras. Efectivamente, nadie está como el custodio del orden público en contacto tan estrecho y frecuente con todas las esferas de la sociedad y nadie, tiene más que resolver asuntos más complejos de los que se someten a su consideración. El policía no pertenece a una determinada agrupación social. No, él pertenece a la sociedad toda, él se da a todos, desde el más alto hasta el más humilde hombre de la calle. Y siendo así, teniendo un vasto radio de acción, no es posible que se halle con todo el contacto que se halla con todo el conjunto de la multiplicidad y heterogeneidad de los asuntos que en cada hora y en cada hora se someten a su arbitrio, su responsabilidad es inmensa, y, por consiguiente, debe ser inmensa su estructura moral.

Demos entonces una hoja de la vida atrás, colocando unas cuantas hojas caídas del calendario y recordemos aquellos aspectos duros y emotivos del servicio policial. Enero. Comienza el año, el pueblo en sus diferentes capas sociales, celebra alborozado una nueva etapa. La familia, núcleo de toda sociedad, se encuentra reunida al calor que da la felicidad y la unión. Sin embargo, resguardando esa comodidad, y renunciando a todo goce familiar, el carabiniere monta guardia en esas horas de intimidad. La familia no contará esa noche con el jefe de hogar, que a pesar de todo estará contento de cumplir con su deber. Siguen los días, y el deporte hipico se apresura a celebrar su fiesta máxima. Fiesta costumbrista de amplio sabor popular. Allí estará el carabiniere, en el día de "El Derby", velando que todo se encauce por las vías normales. Corre el verano, las playas se llenan de turistas, de veraneantes y también allí estará el carabiniere en resguardo del orden público, ajeno al calor y al cansancio. Termina el verano y corre el viento. Llega abril y la fiesta comienza. Llega diciembre. Con el aque-

pleno. La institución está de aniversario, y lejos de dejarse llevar por una euforia muy humana, sus miembros se encuentran listos al igual que todos los días, para cumplir con su deber. Mayo, junio, julio y agosto, el frío hizo su aparición, haciendo más duro y cruentos los servicios sobre todo los nocturnos; la lluvia implacable derramó su contenido sobre los carabineros que estoicamente guardan a la quietud. La frontera, la cordillera, el centro y la zona austral del país los verá igual, una sola apostura, una sola divisa. Septiembre. Florecen los árboles, anunciando la proximidad de la primavera y el término del crudo invierno. En todos los ambientes populares se nota una alegría por la cercanía del "18", nuestra fiesta nacional. Para el carabiniere no habrá fiesta ni alegría, ni diversiones, por cuanto tiene que velar que esas actividades se desarrollen en un marco de respeto y de legalidad absoluta. Ven con tristeza pasar el 17, el 18 y el 19, pero quedándose con la plena satisfacción del deber cumplido. Lentamente pasan octubre, y luego noviembre en que encontramos a la inmensa masa ciudadana rindiendo memoria a sus deudos y a los Carabineros nuevamente, con su prudencia, será garantía de orden y de tranquilidad.

Las festividades que nos habíamos de religión. Una inmensa multitud, cumpliendo mandatos de su conciencia, se desgrana hacia Lo Vásquez. A lo largo de toda la ruta, y desde la tarde del día anterior, carabineros resguardará sus seguridades, su fe y su tranquilidad. La cristiandad entera conmemora a fines de este mes un hecho saliente de la historia universal. Los Reyes Magos han llevado regalos al Niño nacido en Belén. El correr de los años ha transformado este acontecimiento en una fiesta familiar de la más exclusiva intimidad. Los niños recibirán los regalos del Viejo Pascual. La mesa presentará su Cepe de Navidad. Sin embargo, el funcionario de Carabineros estará ausente esa noche de los hijos. Silencioso y abnegado nos estará resguardando. Ha finalizado el año, numerosos servicios ordinarios y extraordinarios han iluminado la ruta recorrida. La labor preventiva o de seguridad, ya sea de día o de noche, días festivos o de trabajo, continúa imperterrita. Incomprendida y amargura no han hecho mella en el ánimo de estos servidores públicos. Las frías cifras estadísticas nos dicen de la labor cumplida, siempre tranquila, segura y orgullosa se encontrarán los Carabineros de Chile que, como dijo Gabriela Mistral, velan desvelándose por el bienestar de la ciudadanía.



Carabiniere dirigiendo tránsito en Puente con Ismael Valdes Vergara.



RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO



FABRICANTES - IMPORTADORES EXPORTADORES Y DISTRIBUIDORES

MENICHETTI HNOS. Y CIA.
SANTA ROSA 3280
TELEFONO 51315 - 52557

MATCH

EL NOMBRE QUE DESIGNA LA CAMISA MAS ELEGANTE Y FINA!

PREFIERA PANUELOS

Con cuello DUROMATCH Trubised Pat. 8486

ALBIS

Con dobladillo especial que dura como hecho a mano!



Salabella

Saluda al Abnegado Cuerpo de Carabineros de Chile en su 31 Aniversario



EN SUS 5 LOCALES

MODAS ALTA COSTURA	Ahumada 315
MODAS FEMENINAS	Ahumada 365
CABALLEROS	Ahumada 242
NINOS	Ahumada y Moneda
BLANCO Y MENAJE	Ahumada 218

CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO

UNA INSTITUCION QUE PERTENECE A TODOS LOS TRABAJADORES DE CHILE



La Caja ha construido, sin haber recibido aporte del Gobierno:

12 HOSPITALES PROPIOS

IQUIQUE - ANTOFAGASTA - VALPARAISO - SANTIAGO - CURICO - TALCA - CHILLAN - CONCEPCION - TEMUCO - VALDIVIA Y OSORNO

Próximas inauguraciones de Clínicas en Arica, Chañaral, Linares y Puerto Montt.

POSTAS A TRAVES DE TODO EL TERRITORIO NACIONAL

UNA INSTITUCION AL SERVICIO DE LOS TRABAJADORES Y PATRONES.



LA CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO EXPRESA SU RECONOCIMIENTO AL CUERPO DE CARABINEROS EN SU 31.º ANIVERSARIO. POR SU EFICIENTE Y ABNEGADA COLABORACION A TRAVES DE LOS ACCIDENTES QUE OCURREN EN EL TRABAJO.

La Escuela de Carabineros fue fundada en 1908

Al año siguiente, en 1909, se inició el primer curso para llenar las vacantes que se producían en los escuadrones del sur y del norte

La Escuela de Carabineros nació a la vida el 19 de diciembre de 1908, en virtud del Decreto Supremo N.º 5.565, siendo Presidente de la República, don Pedro Montt, y comandante del Regimiento de Carabineros, el teniente coronel de Ejército, don Roberto Dávila Baeza, jefe distinguido y excelente organizador, a quien se debió la incorporación del Cuerpo de Gendarmes de la Colonia al de Carabineros, el 19 de abril de 1907.

Más tarde, el 28 de agosto de 1909, por decreto N.º 2.843, se creó en la Escuela el primer curso de "Aspirantes a Oficiales", en razón de que el sistema existente de reclutamiento se consideró dispendioso para el Estado y desventajoso para la Institución, en vista de la condición de los elementos que lograban obtener la calidad de oficiales, ya que eran oficiales retirados del Ejército o sargentos primeros de esta misma institución, los que pasaban a Carabineros a ocupar los cargos de la categoría de oficiales.

Con esta nueva regimentación podían ingresar al Curso los oficiales de reserva del Ejército, y los ciudadanos que hubieran hecho el Servicio Militar en el Cuerpo de Caballería, siempre que comprobaran tener conocimientos generales equivalentes al 5.º año de humanidades, salud compatible con el servicio de las armas, conducta buena y situación social honorable.

Esta nueva conquista en lo que se refiere a progreso institucional también se debió a la iniciativa y al espíritu de organización del comandante Dávila Baeza, y con ello se inicia la formación de la oficialidad en el seno mismo del plantel, de acuerdo con las modalidades del servicio y las necesidades del Cuerpo considerado ya como un organismo policial importante e indispensable dentro de la República.



Teniente coronel don Germán Fuenzalida, Subdirector de la Escuela de Carabineros.

y Jefatura de Estudios, a la Jefatura de los Servicios, a la Enfermería, a la Guardia de Cuartel, a los casinos de oficiales, aspirantes a oficiales, suboficiales y tropa, a los talleres y garages, al gimnasio y a la veterinaria, sin considerar en todo ello al cuartel de Macul, en donde tiene su asiento la Escuela de Suboficiales, de reciente y acertada creación.

Mercede especial mención la población que existe en la Escuela, la que cuenta con casas para oficiales y para el personal a contrata, todo lo que ha venido a significar la solución, en parte, del complejo problema de la habitación, tan acentuada y grave para los funcionarios que sirven en Santiago.

Depende de la Dirección de la Escuela, en forma directa, la y sólidos picaderos para la instrucción montada, un precioso jardín de salos, ornamentado con flores y prados, amplios patios de instrucción de infantería y cómodas naves para el ganado.



AL CUERPO DE CARABINEROS OFRECEMOS:

MANTAS CON CUELLO, EN FINA CASTILLA INGLESA LEGITIMA. LA MAS ABRIGADORA QUE SE FABRICA EN EL MUNDO. NO SE PASA EL AGUA. DE 1.70 MT. DE ANCHO POR 2 MTS. DE LARGO.

VENDE MÁS CASA GARCIA Y MÁS BARATO

ALAMEDA esq AVENIDA ESPAÑA



Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31.º Aniversario de su Fundación.

EAST, LOBOS & JOTHIER LTDA.

AV. MANUEL MONTT N.º 1079



TELEFONOS Oficinas 493070 Est. Servicio 493423

Casilla 9893 SANTIAGO, CHILE



Gobierno le hiciera entrega del cuartel que ocupaba la Compañía de Comunicaciones y que recientemente había sido disuelta; el Gobierno accedió y los gendarmes entonces pasaron a ocupar parte de los pabellones, que hoy sirven de Cuartel al Regimiento de Telecomunicaciones y los que actualmente forman la Escuela de Carabineros, todo lo cual había sido construido para un manicomio; pero, siendo preciso ubicar algunos regimientos de otras guarniciones en Santiago, fueron ocupados esos edificios por Unidades del Ejército.

Obtenido el Cuartel, el Comando del Regimiento de Gendarmes instaló allí al Escudrón Santiago, calificado de precursor de la Escuela de Carabineros, ya que le cupo la misión de instruir y preparar a los voluntarios que ingresaban a la institución, que luego recibió la denominación de Regimiento de Carabineros. En esa época y bajo la dirección del alférez don Arturo Norambuena, se construyeron un picadero y naves adecuadas para el ganado, como asimismo se lograron varios adelantos que importaron comodidades y confort para el alumnado.

Así comenzó nuestra Escuela de hoy, alegre y promisoría, aunque desposeída de recursos, pero de sólidas bases de organización, para seguir una senda de progresos paulatinos, gracias a las iniciativas de sus directores.

Cuenta el plantel en la actualidad con una extensión de 500 metros de frente por 400 metros de fondo, aproximadamente; tiene 10 pabellones amplios y cómodos, destinados a la Dirección del establecimiento, con todos sus anexos y oficinas, a los escuadrones que tiene en su base, a la Subdirección



ORGANIZACION KAPPES

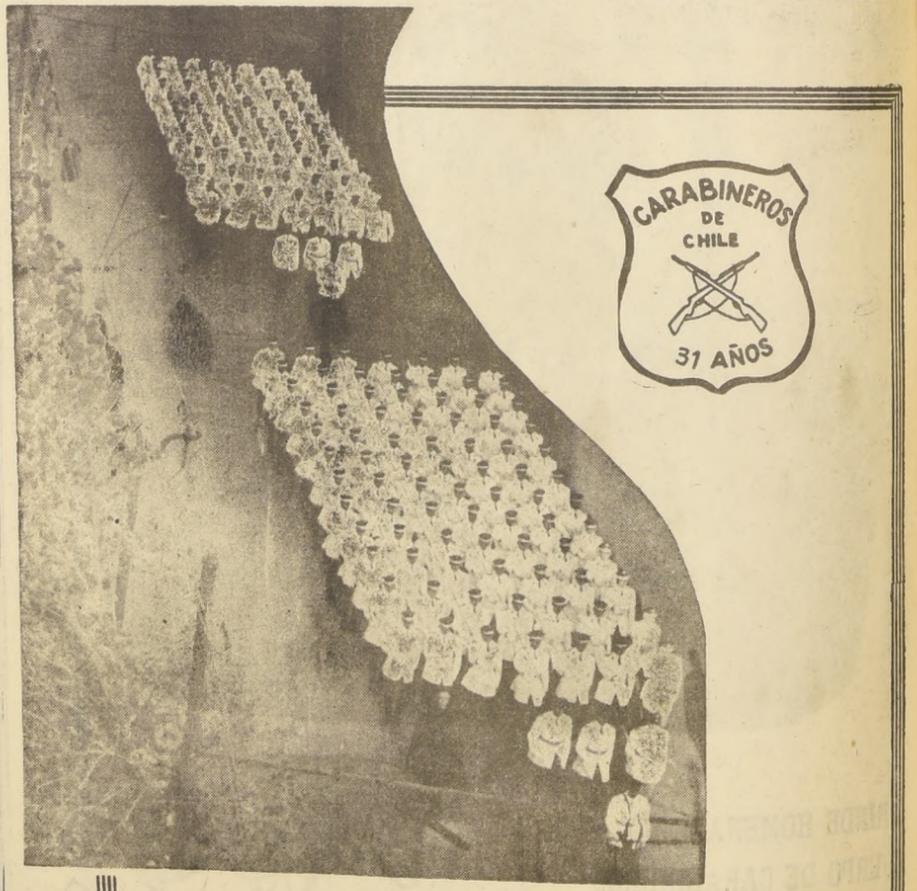
SEGUROS GENERALES

Contrate sus seguros en la Organización

KAPPES

AGUSTINAS 1137

SANTIAGO



ALMACENES PARIS SE ADHIERE A LA CELEBRACION DEL 31.º ANIVERSARIO DEL CUERPO DE CARABINEROS

ALMACENES Paris m.r. Alameda y San Antonio

EL CLUB AEREO DE CARABINEROS SIRVE AL CUERPO DESDE 1948

QUE PATROCINADO POR EL MAYOR MAURICIO VON TEUBER

Las primeras inquietudes de Carabineros en los primeros meses del año 1948, tras manifestaciones de algunos oficiales que anhelaban contar con una entidad deportiva que sirviera a las actividades aéreas y de recreación, se concretaron en la creación del Club Aéreo de Carabineros de Chile. Este organismo, que desde el día 16 de junio de 1948, se denominó "Club Aéreo Carabineros de Chile", tiene como finalidad servir a las actividades aéreas de los oficiales y de las que iban lle-

gando al país. El entusiasmo de estos pioneros, encontró fácil eco en los jefes superiores de la institución, quienes, considerando la capacidad evidenciada por algunos de los noveles pilotos, el vasto y completo estudio de los estatutos ya confeccionados con bastante madurez, y muchas e importantes sugerencias que a diario brotaban, dispusieron una reunión de oficiales en el Club de Carabineros, en la calle Dieciocho N.º 208, para dar vida al organismo deportivo que desde el día 16 de junio de 1948, se denominó "Club Aéreo Carabineros de Chile". Cabe destacar que a esa reunión asistieron 59 miembros de la institución, entre jefes y oficiales, cuyo primer acuerdo fue elegir un directorio provisional para presidir tan importante acto, habiéndose designado por aclamación al mayor, señor Guillermo Fuentes Besoain, presidente, y como secretario, al teniente señor René Barrera Vásquez.

Este directorio fue confirmado y nuevos elementos pasaron a completarlo en la segunda sesión del día 10 de mayo del mismo año de fundación, el que quedó compuesto así:
 a) Teniente René Barrera Vásquez, mientras regresaba de Estados Unidos, conduciendo el avión Cessna biplaza N.º 140, fecha, se han efectuado los siguientes vuelos:
 a) 191 traslados de personal enfermo, por fallecimiento de familiares, por feriados, etc.
 b) 1.237 vuelos locales para socios y entrenamientos de pilotos, con un total de 2.333 horas de vuelo, y
 c) Se ha prestado ayuda a la Defensa Civil de Chile para



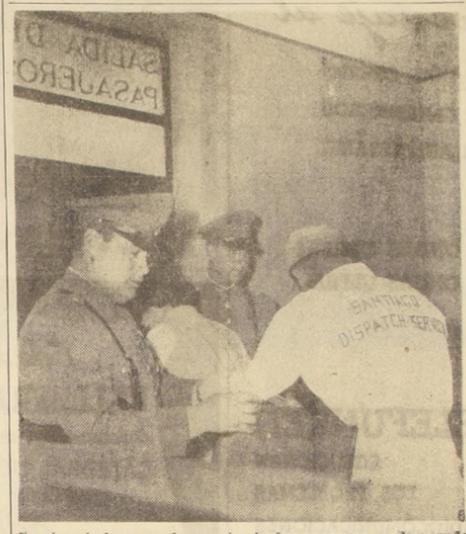
Personal de Carabineros del Retén Puerto Aéreo (Aduana) revisando los tickets de las valijas de los pasajeros, en el nuevo edificio de Aduana, después de haber sido revisados por los funcionarios de estos servicios.

HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE

FABRICA de CASACAS de CUERO y GENERO

Ventas por Mayor y al Detalle

JORGE CLAVERIA
 MAULE 625
 FONONO 52835



En el grabado se puede apreciar la forma en que se desempeña el personal de Carabineros en la aduana de Los Cerrillos, que coopera con las autoridades aduaneras y ayuda a los pasajeros.

el día 14 de agosto de 1949; cayó al mar en Cabo Corrientes, Colombia, y
 b) Teniente Julio Gallardo Donoso, falleció el día 3 de abril de 1953 al caer en la quebrada de Los Morteros, cerca de la Cuesta de Chacabuco el avión Aeronca N.º 91, que pilotaba, y
 c) Desde el 27-IV-957, a la

Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en su 31 Aniversario

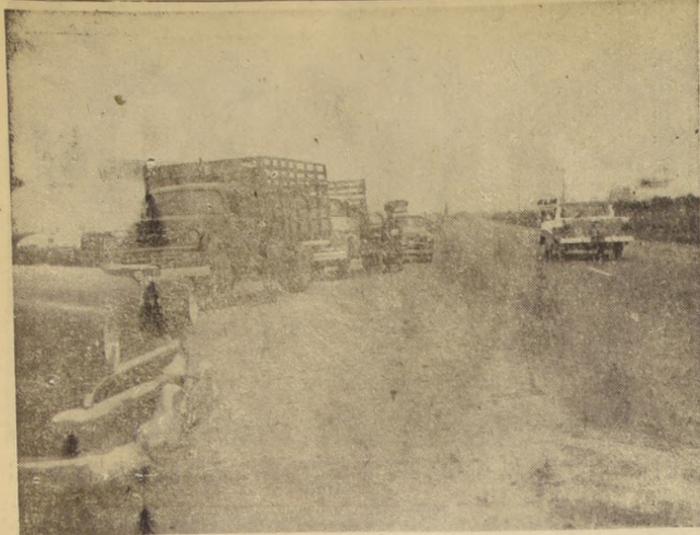
CARLOS SAN MARTIN
 CONCESIONARIO DEL CIRCULO DE FUNCIONARIOS DE PRISIONES EN RETIRO
 ROSAS 1165 - FONONO 64720

UNA TAREA COMUN

...mientras el Cuerpo de Carabineros de Chile vela por la seguridad de nuestras poblaciones australes, el Instituto Nacional de Comercio procura a sus habitantes un adecuado abastecimiento de artículos esenciales de consumo...

Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile, en el 31.º aniversario de su fundación.

INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO



Personal de Radiopatrullas fiscalizando el tránsito en una caseta del Control Lindero.

Acuciosidad de un sargento permitió detener a un peligroso criminal

HECHOS QUE DESTACAN LA EFICIENCIA DE RADIOPATRULLAS

Dos hechos destacan perfectamente la labor que desarrolla el personal de la Prefectura de Radiopatrullas: uno, es la acuciosa interrogación hecha por un sargento primero, que le permitió detener a un peligroso delincuente y, el otro, la labor que desarrolló a la salida de los Liceos.

El día miércoles 21 de agosto de 1957, tuvo brillante actuación policial, digna del reconocimiento público, el sargento segundo Oscar Salazar Paredes, acompañado de su Patrulla, formada por los cabos Abraham Salazar Vázquez y Rubén Valdés Faundez, y carabinero Felipe Morales Huelchacura, actuación que mereció por parte de la Superiori-

dad, una felicitación publicada en la Orden del Día de la Prefectura de Radiopatrullas.

En efecto, en la fecha citada, el sargento segundo Salazar, procedió a detener su vehículo a la altura del kilómetro 35 de la carretera a Curacavi, en atención a que en ese lugar, sentado contra un individuo, el que posteriormente fue identificado como un peligroso delincuente, encargado por el delito de homicidio por la Justicia, gracias al acucioso e inteligente criterio llevado a cabo en su interrogación por el citado suboficial.

El delincuente, autor de un

hecho de sangre que causó alarma pública, dadas las características del crimen, Juan Francisco Soto González, confesó de plano su delito al personal de Radiopatrullas de Carabineros, el que lo puso a disposición del tribunal correspondiente.

Esta actuación policial contribuyó a acrecentar el prestigio de la institución y, muy en particular, un acto meritorio en beneficio de la sociedad y PARA EJEMPLO DEL RESTO DEL PERSONAL, POR CUANTO DEMOSTRO EN SU ACTUACION GRAN CELO PROFESIONAL Y NO MENOS ESPIRITU POLICIAL.

ASPECTO SOCIAL. - En este aspecto y en cumplimiento a precisas ordenes impartidas por la Jefatura de la Unidad, el personal ha procedido a desarrollar una amplia labor educativa y social, rectora de la conducta de los diversos grupos sociales asentados en esta capital.

Es así como a la salida de los Colegios y Liceos se ha protegido y facilitado el acceso de los alumnos a los vehículos de circulación colectiva, en el momento de una labor educativa, entre los conductores, basándose en la responsabilidad que tienen en la conducción de autos y camiones, lo que ha permitido una disminución de accidentes del tránsito.



Homenaje al

AL CUERPO DE CARABINEROS EN SU 31 ANIVERSARIO

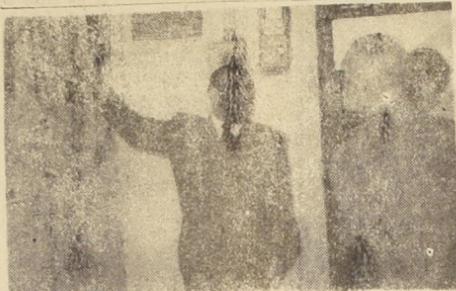
EQUIPOS EN ONDAS CORTAS
EQUIPOS EN ONDAS ULTRA-CORTAS



TELEFUNKEN
SOLUCIONAN LOS PROBLEMAS DE RADIOCOMUNICACIONES

EQUIPO DE 1 KW., ONDA CORTA

PETROWITSCH, ERRAZURIZ y CIA. S.A.C.
AV. B. O'HIGGINS 1382 - TEL. 69356 - CASILLA 3812



Capitán Comisario señor RAMON BRAVO MURPHY, explicando, durante la celebración de la Semana del Tránsito, las disposiciones y reglamentos.

Eduardo
VALDERRAMA e HIJO

CONCESIONARIOS DEL CLUB DE SEPTIEMBRE
CATEDRAL 1183 - FONO 62159

adhieren
al homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en su 31° Aniversario

EL CLUB HIPICO DE SANTIAGO RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU NUEVO AÑO DE VIDA



Publicitos, m.r.

31° ANIVERSARIO

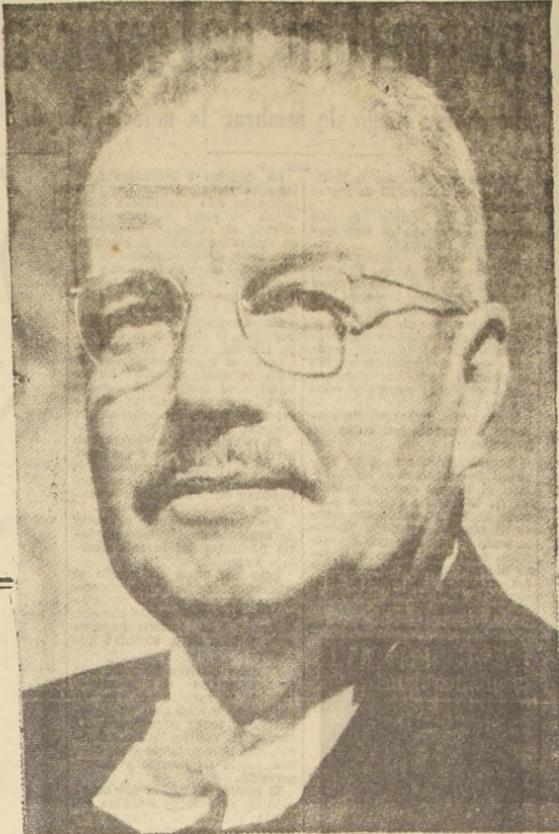
ORIENTE
WALDORF



Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en su 31° Aniversario



Remington Rand Chile Ltda.
HUERFANOS 1284 - FONOS 69895-89196 - SANTIAGO
CONCEPCION - SAN MARTIN 653 - CASILLA 807
ARICA - 21 DE MAYO 758 - CASILLA 465

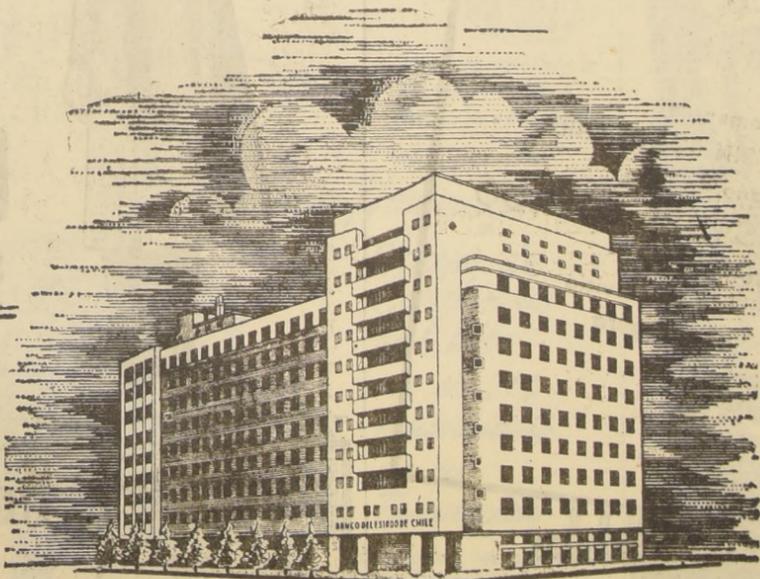


El

BANCO del ESTADO de CHILE

adhiera al Trigesimoprimer Aniversario del

CUERPO de CARABINEROS de CHILE





Personal de la Tenencia "Vega Central", dependiente de la 20a. Comisaría de "Control", fiscalizando la entrada de vehículos que conducen productos agrícolas a la Vega Central.

Rápida actuación de un cabo de Carabineros permitió detener a un criminal del volante

Un chofer luego de sembrar la muerte, huyó. El representante policial lo siguió en un auto particular

Empezaba a declinar la claridad del día sábado 22 de marzo del año en curso.

El reloj del templo de San Francisco marcaba en esos momentos las 19 horas.

En la cuadra siguiente, en Santa Rosa con Avda. Bernardo O'Higgins, el cabo Manuel Herrera Morales, recorría su facción observando las múltiples facetas de un mundo vaciado en las calles, en un incesante trajín ambulatorio, coronado por el trepidante rugido de motores, poderosos e impresionantes unos; suaves y veloces los otros.

Nada hacía presagiar, sin embargo la tragedia que empezaba a gestarse.

Repentinamente hace su aparición por Santa Rosa en dirección al sur, el camión patente Y. N. 254 de La Cisterna y en torpe acción su conductor, frente al N.º 15, atropella violentamente a dos ancianos ciegos, Laureano Bravo e Isidoro Moreno, que en esos instantes cruzaban la calzada, causando la muerte del primero y graves lesiones al último.

La sorpresa e indignación de las numerosas personas que presenciaron este lamentable accidente se elevó al paroxismo cuando el culpable, mostrando su miserable condición humana, imprimió gran velocidad a su vehículo y huyó en la misma dirección que llevaba, dejando a sus víctimas botadas y sangrantes en el pavimento.

En su cobarde huida, el irresponsable, al llegar a la esquina de Condor, lanzó su máquina contra el suplentero, de 48 años de edad, Ernesto Bustos Salazar, el cual quedó tendido en el suelo con lesiones en diferentes partes del cuerpo, de carácter grave.

El vandálico chofer rubricó su nefasta faena, dándole a su vehículo la máxima velocidad y virando por Condor, continuó huyendo por calle Santa Victoria en dirección al oriente.

Todo señalaba que el autor de tan cobarde atentado quedaría protegido por la más absoluta impunidad.

Pero allí entró en acción el representante del verde símbolo, que en esta austral república vela incansablemente por que el orden y la justicia imperen para el bien de la sociedad que cobija.

El cabo Herrera Morales, con la rapidez que el caso exigía, requirió la cooperación de un particular e inició en su automóvil, la tenaz persecución del chofer, ya convertido en criminal, que huyó dejando a su paso una estela de muerte y desesperación.

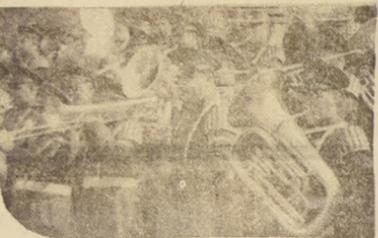
El camión homicida fue detenido en su carrera macabra en Santa Victoria al llegar a Toconchal. Su conductor, Eduardo Hernández Guajardo pasó a disposición del 4.º Juzgado del Crimen de Santiago.

El cabo Herrera Morales volvió a su punto de facción y con serena mirada continuó observando el desmenuar apresurado y nervioso de la bulente colectividad entregada a su resguardo.

Homenaje al
Cuerpo de
Carabineros de
Chile en el 31º
Aniversario
de su Fundación



ADHERIMOS AL
HOMENAJE
AL CUERPO
DE CARABINEROS



ZACUR HNOS
TIENDA Y PAQUETERIA
ROSAS 953 Y 1033
FONOS: 69905 - 69375

MOTONETISTAS!



FABRICA DE CASACAS
RAGLAN Y
PANTALONES
AMERICANOS
a su medida, en
cotelé y gabardina.
MODELOS
EXCLUSIVOS
PANTALON,
tipo vacuero
\$ 1.700.—
PRECIOS SIN
COMPETENCIA
MONEDA
1025
LOCAL 16
(Entrepiso)
Galería Windsor

MOLINO SANTIAGO
Harina Flor
COMUNIDAD DARIO PAVEZ
DOMINICA 129

VIDRIOS - ESPEJOS - CRISTALES
INASTILLABLES
PARABRISAS CURVOS Y PLANOS
COLOCACION INMEDIATA

VIDRIERIA PIMSTEIN S.A.
COMPAÑIA 1832



Rendimos Homenaje
al CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE
en su nuevo año de vida.
FERROCARRILES DEL ESTADO
en el constante afán
de ofrecer al público un servicio
rápido, económico y seguro

Homenaje al
**CUERPO DE
CARABINEROS DE CHILE**
★
EMPRESA
PULLMAN - BUS
SANTIAGO - CARTAGENA - ALGARROBO
DE
FERNANDO ROBLES DEL RIO

Sanitarios Dominguez
Y FABRICA DE MUEBLES METALICOS
PARA COCINA
SALON DE VENTAS
ARTURO PRAT 32.A — FABRICA: INDEPENDENCIA 1881
Rinde homenaje al CUERPO DE CARABINEROS en sus 31 años de existencia

Un organismo propio acelera el movimiento de las pensiones en el Cuerpo de Carabineros

En esta forma es más rápido el despacho de las jubilaciones y montepíos

A través de los años, se hizo sentir la imperiosa necesidad de poseer un organismo propio para acelerar el movimiento de las pensiones, ya que no siempre el personal obtuvo los beneficios legalmente adquiridos en el plazo que era de desear. El logro de tan soñada aspiración y la cristalización de sus anhelos correspondió al actual General Director don Jorge Ardiles Galdames, que mediante la disposición legal dio vida y forma a este organismo.

La Sección Pensiones de Carabineros fue creada por disposición del artículo 13.º de la Ley 12.428, de 19 de enero de 1957. Con anterioridad a esa fecha, era el Ministerio de Hacienda, por intermedio de la oficina correspondiente, el encargado de la tramitación y liquidación de los expedientes de retiro, montepíos y desahucios del personal de Carabineros de Chile.

Ya enmendada en sus funciones se le dio estructura reglamentaria por medio del Decreto Supremo N.º 813, de 19 de febrero del mismo año, pasando a depen-

der directamente de la Dirección General, con la siguiente organización:

a) Subsección Kardex, Oficina de Partes y Archivo;
 b) Subsección Retiros, Montepíos y Desahucios;
 c) Subsección Reliquidación y Resjuastes de pensiones de retiro, montepíos o desahucios; y
 d) Decretos y Asignaciones Familiares.

Entre ellas, la Subsección Kardex es la única que atiende público, para lo cual lleva al día las tarjetas y ficheros.

LABOR REALIZADA.— Como dato ilustrativo cabe mencionar que el personal de la Sección empezó a trabajar a un ritmo normal y con conocimiento de la labor a desarrollar, sólo a fines del mes de mayo y el primer envío al Ministerio del Interior de expedientes liquidados se hizo el 10 de abril en una cantidad superior a los cincuenta.

En la Subsección Archivo, existen debidamente controlados 14.850 expedientes, de los cuales, después

de un año de labor, sólo queda una cuarta parte sin reajustar.

SINTESIS DE LA LABOR.— Expedientes de retiro, montepíos, desahucios, resjuastes y asignaciones familiares, totalmente tramitados 2.178
 Expedientes desahucios por la Sección para su trámite final en el Ministerio del Interior y Contraloría General de la República 3.186
 Expedientes en trámite preliminar en la Caja de Previsión, Archivo Nacional, Auditoría u otros organismos 4.250
RECONOCIMIENTO DE QUINQUENIOS: Entre Jefes, Oficiales y Personal a Contratar con el beneficio reajustado 8.580

ASPECTO SOCIAL.— Es de todos conocido el drama que viven los jubilados en la espera de obtener beneficios adquiridos o el pago de sus resjuastes, especialmente las montepiadas que por su misma condición, encuentran tropiezos en la

tramitación y comprensión de las diversas materias legales. Por eso, muchas veces, se ven en la necesidad de recurrir a gestores o tramitadores profesionales que cobran subidas cantidades de dinero por una simple solicitud. La creación de la Sección Pensiones en la Institución ha solucionado totalmente este grave problema, ya que en ella no sólo encuentran apoyo a sus peticiones, sino que comprensión y atención deferente.

ASPECTO ECONOMICO: La Sección Pensiones evita los gastos innecesarios del personal, especialmente al de provincias que ya no necesita viajar a la capital tras sus demandas. Una simple carta constituye el nexo suficiente entre la esperanza y realidad. Toda correspondencia es contestada con un informe completo del estado de la tramitación, incluso, finalmente, se les remite una copia del Decreto Supremo totalmente tramitado que pone fin a sus deseos.



Personal de la Primera Comisaría "Puerio Varas", en fiscalización de documentos en el sector rural de la ciudad.



Comisaría de "Control", fiscalizando el cumplimiento de las diversas disposiciones reglamentarias en los puestos ubicados en la Vega Central.

FLUORESCO EN su nueva línea

Las mejores instalaciones fluorescentes y eléctricas

Fida presupuestos sin compromiso

Joaquín Bigas Salgado
 FONOS 33243 y 32108
 MERCED 754 CASILLA 1082

Brinde con los mejores Vinos de Chile!

VINEX Chile

VINEX Gran Vino BORGONA

VINEX Gran Vino Rhin

VINOS Santa Elena, Gran Vino Tinto, Blanco, Borgona, Chablis y Rhin, Santa Elena, Tinto y blanco, Burgundy y Rosaling, Tipo Exportación

AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

HOMENAJE DE LABORATORIO CHILE S.A.

RADIADORES PEDRERO

30 años de experiencia al servicio de la perfecta refrigeración del automóvil

Rinde Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31º Aniversario de su Fundación

PROVEEDORES DEL CUERPO DE CARABINEROS

MATUCANA 61 A - FONO 95040
FABRICA
 ALAMEDA B. O'HIGGINS 4877
 SANTIAGO

Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31.º Aniversario de su Fundación.

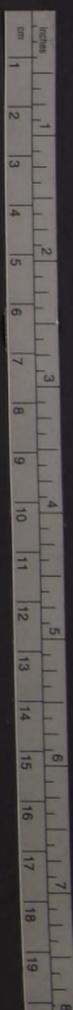
CRISTAL Jungay

DISTRIBUIDORES PARA TODO CHILE

Weir Scott S.A.C.

HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN EL 31º ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

DIRECCION GENERAL DEL CREDITO PRENDARIO Y MARTILLO
 SAN ANTONIO 427 - 4º Y 5º PISO-STGO





Personal de la Tenencia "Vega Central", dependiente de la 20a. Comisaría de "Control", fiscalizando la entrada de vehículos que conducen productos agrícolas a la Vega Central.

Rápida actuación de un cabo de Carabineros permitió detener a un criminal del volante

Un chofer luego de sembrar la muerte, huyó. El representante policial lo siguió en un auto particular

Empezaba a declinar la claridad del día sábado 22 de marzo del año en curso.
El reloj del templo de San Francisco marcaba en esos momentos las 19 horas.
En la cuadra siguiente, en Santa Rosa con Avda. Bernardo O'Higgins, el cabo Manuel Herrera Morales, recorría su fación observando las múltiples facetas de un mundo vaciado en las calles, en un incitante trajín ambulante, con ruidos de motores, poderosos e impresionantes unos; suaves y veloces los otros.

Nada hacía presagiar, sin embargo la tragedia que empezaba a gestarse.

Repentinamente hace su aparición por Santa Rosa en dirección al sur, el camión patente Y. N. 254 de La Cisterna y en torpe acción su conductor, frenó al N.º 15, atropellando violentamente a dos ancianos ciegos, Laureano Bravo e Isidoro Moreno, que en esos instantes cruzaban la calzada, causando la muerte del primero y graves lesiones al último.

La sorpresa e indignación de las numerosas personas que presenciaron este lamentable accidente se elevó al paroxismo cuando el culpable, mostrando su miserable condición humana, se imprimió gran velocidad a su vehículo y huyó en la misma dirección que llevaba, dejando a sus víctimas botadas y sangrantes en el pavimento.

En su cobarde huida, el irresponsable, al llegar a la esquina de Condor, lanzó su máquina contra el suplentero, de 48 años de edad, Ernesto Bustos Salazar, el cual quedó tendido en el suelo con lesiones en diferentes partes del cuerpo, de carácter grave.

El vandálico chofer rubricó su nefasta faena, dándole a su vehículo la máxima velocidad y virando por Condor, continuó huyendo por calle Santa Victoria en dirección al oriente.

Todo señalaba que el autor de tan cobarde atentado quedaría protegido por la más absoluta impunidad.
Pero allí entró en acción el representante del verde símbolo, que en esta austral república vela incansablemente por que el orden y la justicia imperen para el bien de la sociedad que cohiba.

El cabo Herrera Morales, con la rapidez que el caso exigía, requirió la cooperación de un particular e inició en su automóvil, la tenaz persecución del chofer, ya convertido en criminal, que hula dejando a su paso una estela de muerte y desesperación.

El camión homicida fue detenido en su carrera macabra en Santa Victoria al llegar a Tormal. Su conductor, Eduardo Hernández Guajardo pasó a disposición del 4.º Juzgado del Crimen de Santiago.

El cabo Herrera Morales volvió a su punto de fación y con serena mirada continuó observando el deambular apresurado y nervioso de la bulente colectividad entregada a su resguardo.

Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31º Aniversario de su Fundación



VIDRIOS - ESPEJOS - CRISTALES
INASTILLABLES
PARABRISAS CURVOS Y PLANOS
COLOCACION INMEDIATA

VIDRIERIA PIMSTEIN S.A.
COMPAÑIA 1832



Homenaje al

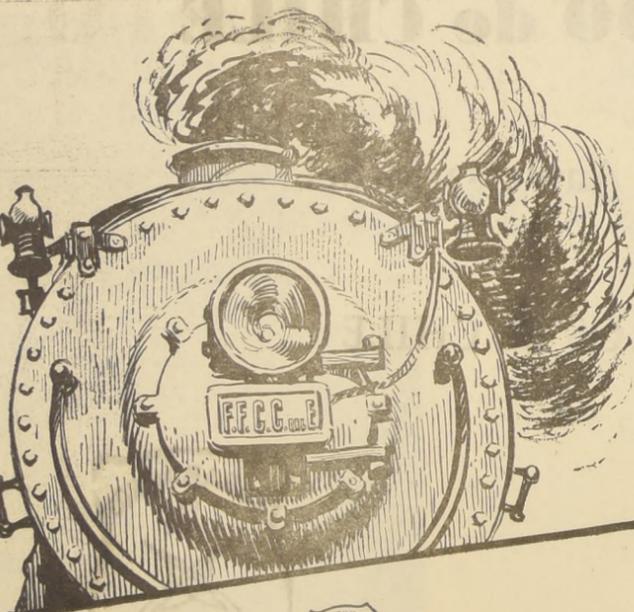
CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE

EMPRESA PULLMAN - BUS

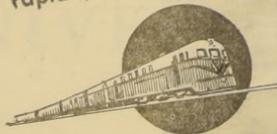
SANTIAGO - CARTAGENA - ALGARROBO

DE FERNANDO ROBLES DEL RIO

MOLINO SANTIAGO
Harina Flor
COMUNIDAD DARIO PAVEZ
DOMINICA 129



Rendimos Homenaje al CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE en su nuevo año de vida. FERROCARRILES DEL ESTADO en el constante afán de ofrecer al público un servicio rápido, económico y seguro



Sanitarios Dominguez

Y FABRICA DE MUEBLES METALICOS PARA COCINA

SALON DE VENTAS ARTURO PRAT 32.A — FABRICA: INDEPENDENCIA 1881
Rinde homenaje al CUERPO DE CARABINEROS en sus 31 años de existencia

MOTONETISTAS!



FABRICA DE CASACAS RAGLAN PANTALONES AMERICANOS a su medida, en cotelé y gabardina.

MODELOS EXCLUSIVOS PANTALON tipo vacuero \$ 1.700.—

PRECIOS SIN COMPETENCIA MONEDA 1025

LOCAL 16 (Entrepuerto) Galeria Windsor

Un organismo propio acelera el movimiento de las pensiones en el Cuerpo de Carabineros

En esta forma es más rápido el despacho de las jubilaciones y montepíos

A través de los años, se hizo sentir la imperiosa necesidad de poseer un organismo propio para acelerar el movimiento de las pensiones, ya que no siempre el personal obtuvo los beneficios legalmente adquiridos en el plazo que era de desear. El logro de tan soñada aspiración y la cristalización de sus anhelos correspondió al actual General Director don Jorge Ardiles Galdames, que mediante la disposición legal dio vida y forma a este organismo.

La Sección Pensiones de Carabineros fue creada por disposición del artículo 13.º de la Ley 12.428, de 19 de enero de 1957. Con anterioridad a esa fecha, era el Ministerio de Hacienda, por intermedio de la oficina correspondiente, el encargado de la tramitación y liquidación de los expedientes de retiro, montepíos y desahucios del personal de Carabineros de Chile.

Ya encomendada en sus funciones se le dio estructura reglamentaria por medio del Decreto Supremo N.º 813, de 19 de febrero del mismo año, pasando a depen-

der directamente de la Dirección General, con la siguiente organización:

- Subsección Kardex, Oficina de Partes y Archivo;
- Subsección Retiros, Montepíos y Desahucios;
- Subsección Re liquidación y Resueltos de pensiones de retiro, montepíos o desahucios; y
- Decretos y Asignaciones Familiares.

Entre ellas, la Subsección Kardex es la única que atiende público, para lo cual lleva al día las tarjetas y ficheros.

LABOR REALIZADA.— Como dato ilustrativo cabe mencionar que el personal de la Sección empezó a trabajar a un ritmo normal y con conocimiento de la labor a desarrollar, sólo a fines del mes de mayo y el primer envío al Ministerio del Interior de expedientes liquidados se hizo el 10 de abril en una cantidad superior a los cincuenta.

En la Subsección Archivo, existen debidamente controlados 14.850 expedientes, de los cuales, después

de un año de labor, sólo queda una cuarta parte sin reajustar.

SINTESIS DE LA LABOR.— Expedientes de retiro, montepíos, desahucios, reajustes y asignaciones familiares, totalmente tramitados 2.178

Expedientes despachados por la Sección para su trámite final en el Ministerio del Interior y Contraloría General de la República 3.186

Expedientes en trámite preliminar en la Caja de Previsión, Archivo Nacional, Auditoría u otros organismos 4.250

RECONOCIMIENTO DE QUINQUENIOS: Entre Jefes, Oficiales y Personal a Contratación con el beneficio reajustado 8.580

ASPECTO SOCIAL.— Es de todos conocido el drama que viven los jubilados en la espera de obtener beneficios adquiridos o el pago de sus reajustes, especialmente las montepiados que por su misma condición, encuentran tropiezos en la

tramitación y comprensión de las diversas materias legales. Por eso, muchas veces, se ven en la necesidad de recurrir a gestores o tramitadores profesionales que cobran subidas cantidades de dinero por una simple solicitud. La creación de la Sección Pensiones en la Institución ha solucionado totalmente este grave problema, ya que en ella no sólo encuentran apoyo a sus peticiones, sino que comprensión y atención deferente.

ASPECTO ECONOMICO: La Sección Pensiones evita los gastos innecesarios del personal, especialmente al de provincias que ya no necesita viajar a la capital tras sus demandas. Una simple carta constituye el nexo suficiente entre la esperanza y realidad. Toda correspondencia es contestada con un informe completo del estado de la tramitación, incluso, finalmente, se les remite una copia del Decreto Supremo totalmente tramitado que pone fin a sus desvelos.



Personal de la Primera Comisaría "Puerto Varas", en fiscalización de documentos en el sector rural de la ciudad.



Comisaría de "Control", fiscalizando el cumplimiento de las diversas disposiciones reglamentarias en los puestos ubicados en la Vega Central.

FLUORESCO EN SU NUEVA LINEA

Las mejores instalaciones fluorescentes y eléctricas

Joaquín Bigas Salgado
FONOS 33243 y 32108
MERCED 754 CASILLA 1082

Fida presupuestos sin compromiso

Brinde con los mejores Vinos de Chile!

VINEX Chile

VINOS Santa Elena, Gran Vino Tinto, Gran Vino Borgoña, Chablis y Rhin, Santa Elena, Hielo y Blanco, Burgundy y Swilling, Tipo Exportación

VINEX Gran Vino BORGONA

VINEX Gran Vino Rhin

CARABINEROS DE CHILE 31 AÑOS

AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

HOMENAJE DE LABORATORIO CHILE S. A.

RADIADORES PEDRERO

30 años de experiencia al servicio de la perfecta refrigeración del automóvil

Rinde Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31º Aniversario de su Fundación

PROVEEDORES DEL CUERPO DE CARABINEROS

MATUCANA 61 A - FONOS 95040
FABRICA
ALAMEDA B. O'HIGGINS 4877
SANTIAGO

Homenaje al Cuerpo de Carabineros de Chile en el 31.º Aniversario de su Fundación.

CRISTAL Jungay

DISTRIBUIDORES PARA TODO CHILE

Weir Scott S.A.C.

HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN EL 31º ANIVERSARIO DE SU FUNDACION

DIRECCION GENERAL DEL CREDITO PRENDARIO Y MARTILLO
SAN ANTONIO 427 - 4º Y 5º PISO-STC



Carabineros de Copiapó controlando la documentación a un chofer que se dirige al sur.

RESTOS DEL TENIENTE BARRERA NO PUDIERON SER ENCONTRADOS

ACUCIOSA BUSQUEDA EN LAS SELVAS DE COLOMBIA

El día 14 de agosto de 1949, de regreso al país en una avioneta Cessna, el teniente René Barrera Vásquez aterrizó sin dificultad en una solitaria playa de Colombia. Dejó pasar el mal tiempo que había entorpecido su ruta a Buenaventura y emprendió viaje nuevamente.

Sin embargo, debió regresar al mismo sitio porque vientos huracanados dificultaban el vuelo. Después de este retorno se supo que había muerto. Informaciones recibidas en Chile hicieron saber que en el segundo aterrizaje su avioneta perdió estabilidad y se precipitó a tierra,

resultando muerto su único ocupante. Otras noticias decían que habría chocado con un cerro.

Con este convencimiento, la Insuacion lloró al hermano caído y la aviación lo inscribió como nuevo mártir, que ennobecía las páginas de su alada historia.

Muchos años después, en febrero de 1957, los capitanes Rafael Cepeda Pomareda y José Valdebenito Demetrio, también de regreso de los Estados Unidos, piloteando sendas avionetas para el Club Aéreo, se propusieron reparar los restos de su compañero de curso (promoción 1939-1940), cuyo cadáver estaría sepultado a corta distancia del sitio del accidente.

Contaban con credenciales suficientes otorgadas por la Dirección General que había invocado la cooperación de las Embajadas de Chile en Colombia y Panamá.

Las múltiples gestiones que los capitanes hicieron en la zona del Canal de Panamá, con el activo apoyo del Embajador, almirante señor Enrique Lagreze, perdieron altura cuando se estableció que era imposible llegar a Nuquí, en la costa colombiana del Pacífico. No se desanimaron. Arriesgando sus vidas, resolvieron aterrizar en el mismo lugar del accidente.

Después de cinco horas de vuelo, entre selva y mar, posaron próximos al caserío de Nuquí, en el Departamento de Chocó. Parte de sus 250 habitantes asomando negras cabezas por el ramaje de la selva, los recibían extraña y tenebrosamente.

Comenzaron sus averiguaciones en la Alcaldía Municipal. El secretario, Gabriel Dávila Soto, contó que había participado en todas las investigaciones del accidente. Dijo que el teniente Barrera se estrelló en una playa rocosa distante unos tres kilómetros de Nuquí. Pero logró salir de su aparato porque su cadáver fue encontrado unos cien metros más allá. El avión fue totalmente desvalijado. Las especies no se recuperaron. El maletín de mano y restos de la camisa que llevaba puesta fueron agregados al proceso que instruyó el juez del lugar. El maletín aparece roto a cuchillo en el fondo. De su contenido nada se sabe. Los habitantes ocultaron las cosas y nunca las devolvieron. El secretario Dávila entregó un timón de dirección que antes estuvo en poder de la poblada indígena.

Los oficiales no encontraron en él ninguna señal que delatara el impacto sufrido por el avión al chocar en tierra. En las piezas que examinaron no aparecen las características deformaciones que corresponden a un accidente.

La operación para ubicar los restos mortales no tuvo resultados. Guiados por los tres hombres de color, que dieron sepultura al cadáver en el año

1949, llegaron hasta el sitio señalado antes por una rústica cruz, que devoró el mar. Allí se excavó diez metros a la redonda y diez metros en profundidad. Se buscaron sus restos con desesperación. Nada apareció. Las olas y la selva no contaron su secreto. El misterio consumó la vida y el recuerdo del teniente Barrera, que murió amortajado por la arena. Entonces, en un acto del más puro simbolismo fraternal, los capitanes Cepeda y Valdebenito sacaron tierra del lugar y la trajeron en una urna, como testimonio de su misión en Nuquí, que casi les costó la vida.

La miseria del pueblo, el temor a la lepra, al plán, las tarántulas y los mosquitos, los obligaron a despegar rumbo a Buenaventura.

Cercados por el mal tiempo y la escasa visibilidad, buscaron un aeródromo perdido en la sel-

va. El avión de Cepeda chocó de noche, en un terreno pantanoso, contiguo a los patios de la aduana. Sufrió desperfectos cuya reparación demoró unos meses. Valdebenito recurrió a la playa, donde en la noche sus sanguinarios zancudos que aguardaban al teniente Barrera, acudió a su imaginación. Temió ser atacado por los indígenas muertos en medio de la impo-

Al día siguiente, muy de madrugada, emprendió el vuelo de regreso para olvidar toda la angustia que había vivido en la proximidad de la muerte.

Cuando los oficiales llegaron a la patria, contaron que habían llamado al compañero caído y que el teniente Barrera no estaba.

La selva es más poderosa que la vida y el misterio de la muerte le pertenece.

ORDEN Y PATRIA!



Organización Nacional Hotelera S.A.

CON SU CADENA DE HOTELES

RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31º ANIVERSARIO



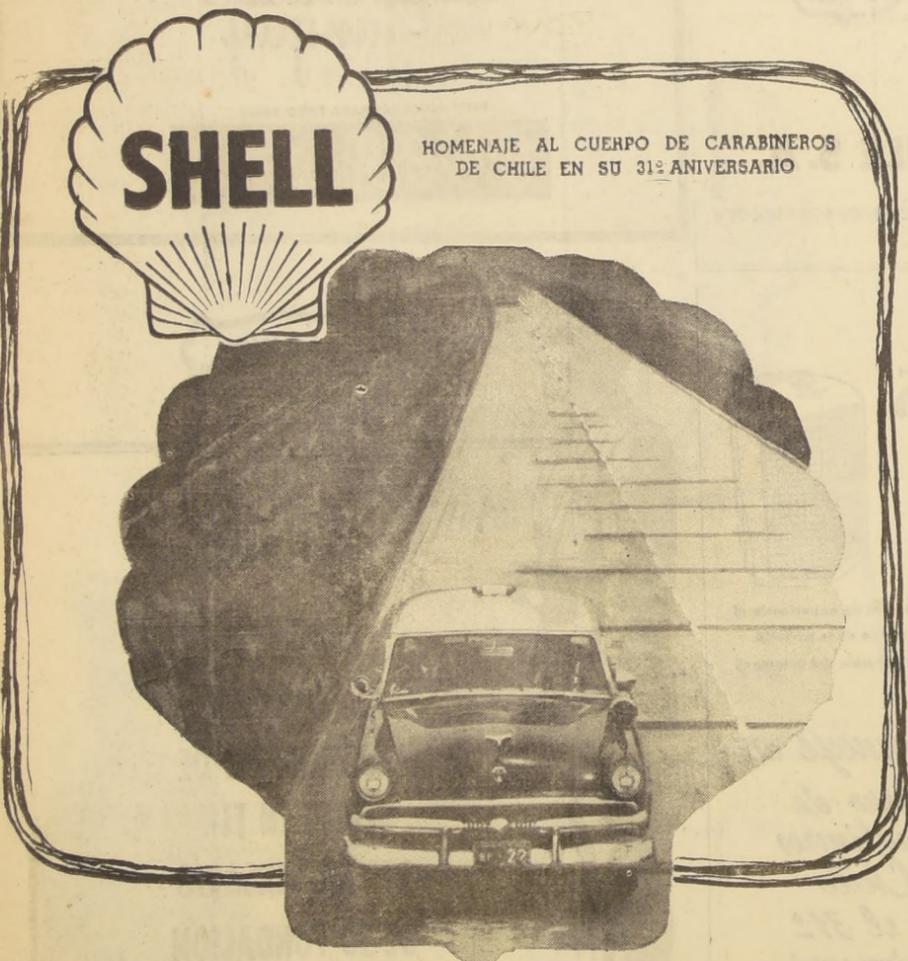
- Hosteria Arica-----Arica.
- Gran Hotel-----Chillán
- City Hotel-----Concepción
- Gran Hotel Pucón-----Pucón
- Hotel P. de Valdivia----Valdivia
- Hotel Puerto Varas- Pto. Varas

INFORMACIONES Y RESERVAS:
Bandera 84-Of.309
Telefono 81638-Casilla 3025
Santiago



HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31º ANIVERSARIO

Casa "Gorab"
BANDERA 703
ROSAS 1171



SHELL

HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31º ANIVERSARIO

SHELL CHILE LIMITED



JINETE DEL CUADRO VERDE

Homenaje al CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE en su 31º Aniversario

CEMENTO CERRO BLANCO DE POLPAICO SA
GILDEMEISTER SAC.

La Cooperativa de Carabineros atiende a más de 24 mil socios y vende 2 mil millones al año

Su capital lo ha elevado de 800 mil pesos a 600 millones de pesos

hasta junio, un millón de pesos, según el señor Carlos Capella, Gerente General de la Sociedad Cooperativa de Consumos de Carabineros de Chile.

La institución se encuentra en un excelente estado, según es fácil apreciar por las cifras. En el año pasado, la Cooperativa, al mes de junio, tenía ventas solo de 1400 millones de pesos. En su banco de

ahorro hay 250 millones de pesos, por los que se paga un interés del 12 por ciento. La Cooperativa se inició en 1934 con ocho mil socios y ochocientos mil pesos de capital. En la actuali-

dad, los socios sobrepasan de 24 mil y su capital y reservas alcanzan a 600 millones de pesos. —Es importante dejar constancia —señala el señor Capella— que desde su fundación hasta ahora, la Sociedad se ha capitalizado, ha adquirido utilidades, ha repartido beneficios y ha mantenido bajos precios para los cooperados, llenando así su función esencial.

La Cooperativa de Consumos de Carabineros tiene cinco sucursales: Iquique, Antofagasta, Valparaíso, Concepción y Temuco, y, además, constantemente envía a agentes viajeros a los más alejados puntos del territorio, con el objeto de servir a los asociados destacados en aquellas zonas, de las que les es difícil llegar hasta las sucursales.

—En esta forma —dice el señor Capella— podemos atender a todos los cooperados. La Cooperativa desarrolla, además, una labor social: premia a los mejores alumnos egresados del Instituto Superior de Carabineros, Escuela de Carabineros, los diferentes grupos de instrucción, carabineros en retiro, empleados y obreros de la Sociedad. También presta su concurso a las colonias veraniegas, contribución que beneficia a los hijos del personal a contrata.

Un aspecto interesante es que la institución se preocupa de que sus asociados puedan adquirir en ella todo lo que necesitan para sus hogares: mantiene secciones de abarrotes, menaje, farmacia, zapatería, tienda, y otros, tanto en la

Casa Central de Santiago como en las sucursales del país. Y cada uno de los vendedores que recorre el territorio lleva una lista completa de los productos en existencia a los lugares más apartados de la República, para que todos los asociados puedan hacer sus pedidos.

El directorio de la Sociedad está constituido de la siguiente forma: Presidente, general don Mario Rebolledo Esat. Vicepresidente, teniente coronel (R), don Estanislao Bravo Miranda. Secretario, sargento 1.º don Hugo Eduardo Amigo. Consejeros: comandante don Luis W. Méndez Suárez; mayor, don Francisco Sepúlveda Vallejos; mayor don Raúl Muñoz Elanes; sub-

oficial mayor (R), don José Durán Ramírez; revisor de Armas, don Agustín 2.º Topala Leal; sargento 1.º don Agustín 2.º Torres Bastías. Gerente General, don Carlos Capella M. Secretario General, don Armando Romo Boza. JUNTA DE VIGILANCIA. — Mayor don Vicente Villanueva González. Coronel (R) don José T. Araya. Sargento 1.º don Luis Oteiza Bivadeneira.

El mejor testimonio del desarrollo que ha alcanzado la Cooperativa de Consumos Ltda., "Carabineros de Chile" es el hecho de que haya triplicado el número de sus asociados y sus ventas alcancen a dos mil millones de pesos.



La farmacia de la Cooperativa de Carabineros es atendida por un farmacéutico y satisface las necesidades de los cooperados que concurren a ella. En el grabado, una vista del establecimiento.



El gerente de la Sociedad Cooperativa de Consumos Ltda., "Carabineros de Chile", señor Carlos Capella



El taller de confecciones es una de las secciones que pone de relieve el grado de eficiencia de la Cooperativa

También en el Deporte CARABINEROS CUMPLE!

HOMENAJE AL ABNEGADO CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE

DEL ESTABLECIMIENTO AL SERVICIO DEL DEPORTE Y DEL DEPORTISTA

PROVEEDOR DE LAS FUERZAS ARMADAS Y CLUBES PROFESIONALES

Casa SEVERAP
DE ATILIO PAREDES E HIJOS
CHACABUCO 6-B. ALTOS - FONO 90347-5160.

RINDE HOMENAJE AL CUERPO DE CARABINEROS DE CHILE EN SU 31 ANIVERSARIO

Competente servicio en preparación de colores

Lo mejor en lacas a la piroxilina para AUTOMOVILES E INDUSTRIAS

RAFFO Y CIA
av. Brasil 27 A.
POR MAYOR Y MENOR

CARABINEROS DE CHILE VELA POR SU TRANQUILIDAD Y SEGURIDAD

IANSA VELA POR SUS CAMPOS Y SUS CULTIVOS QUE SINGNIFICAN PROGRESO

IANSA
INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL S.A.
SANTIAGO-LINARES- CHILLAN-LOS ANGELES-TEMUCO
OSORNO-LLANQUIHUE

FRAZADAS FABRICA
VENTA DIRECTA AL PUBLICO
RECOLETA 919

BICICLETAS "BIANCHI" y "FREJUS"
REPUESTOS, FORROS y CAMARAS NACIONALES. Todas las medidas. Bicicletas modelos paseo, carrera y niños.
Tubulares Italianas "PINELLI" y "Gadlot"
Independencia 470

SASTRERIA MOISES JARA
HECHURAS FINAS \$ 10.000
T R A N S F O R M A C I O N E S: Ternos grandes a chicos, vestidos cruzado a redondo a traje de huaso. Arreglos en general.
SAN ANTONIO 15, OFICINA 3 — FONO 34502

Contra ciertas Eczemas — Ronchas Empeines — Espinillas Comenzón de la piel y del cuero cabelludo, etc puede Ud. aplicar el **UNGUENTO MONTE SANTO**
BASE: Lassamentolalcant.

RESTAURANT MERVILLES
Adhiere a la Celebración del 31.º Aniversario del Cuerpo de Carabineros de Chile

MAYO MES DE MARISCOS CURANTO
Mervilles

¡AHORRE DINERO!
 MOVILIGESE EN UNA BICICLETA
"WOLSIT"
 ENTREGA INMEDIATA
GRANDES FACILIDADES

REPUESTOS STANDARD
 IMPORTACION DIRECTA
 PIE DESDE \$ 5000

M. KLONMAN

BANDERA 575-2º PISO DE 210





Carabineros de Copiapó controlando la documentación y estado de intemperancia de los choferes que viajan a las minas.

ARTURO FRIEDEMANN H.
 UNICO REPRESENTANTE PARA CHILE DE
MOTOCICLETAS "HARLEY DAVIDSON"
 Distribuidor e importador de bicicletas
 ERICA y GENIAL LUCIFER (Francesa)
 Repuestos y accesorios para bicicletas
 HUERFANOS 1113
 Fono 88368 - Casilla 3937



CLUB DE LEONES DE SANTIAGO ADHIERE A LAS FESTIVIDADES DEL 31.º ANIVERSARIO DEL CUERPO DE CARABINEROS

CLUB DE LEONES DE SANTIAGO



Atención, Industriales y Talleres de Reparaciones

OFRECEMOS PEQUEÑA PARTIDA DE REPUESTOS PARA MAQUINAS E INTERRUPTORES AUTOMATICOS DE LAS SIGUIENTES MARCAS:

- MICOX**
Mandriles, conos, llaves.
- SECOMAX**
Pistolas, boquillas, tapas, tubos, retenes, gollillas, filtros, resortes, carcaza de aluminio, inducidos, etc.
- MEMOTA - VOIGT Y HAEFFNER - HAGGLUND PP. F. - CUTLER HARMER**
Elementos térmicos, contactos, barras, bobinas, apagachispas, horquillas, etc.
- HARROW HART - GENERAL ELECTRIC TRUMBULL - ASEA**
Elementos térmicos.
- STOTZ**
Puntas, palanquitas, roscas, botones, sellos, remaches, gollillas, resortes, tapas, etc.
- TALADROS "ISKRA"**
Mandriles, colectores, inducido, engranajes, interruptores, carbones, piñones, rodamientos, bobinas, etc.
- PARA MÓTORES ELECTRICOS EN GENERAL**
Rieles, poleas y bases de acero fundido.

S.A.C.E. FLORES Y KERSTING
 SAN ANTONIO 676 - FONOS 397521 - CAS. 3161 - STGO.

SECRETARIA

Experta taquígrafa dactilógrafa para gerencia de importante Laboratorio.
BUEN SUELDO
 Escribir indicando edad, referencias, pretensiones, a:
CASILLA 2643 - SANTIAGO

RESISTENCIAS! POTENCIOMETROS!

VITROHM



RECIBIMOS NUEVO SURTIDO
LUIS M. DESMARAS
 PLAZA BULNES 59 CASILLA 761



LA FAMILIA HUMANA

LOS PADRES:
 La pareja inicial se ha convertido en el núcleo de un clan familiar. Esta nueva unidad será fuerte o débil, según sea la estabilidad material del hogar paterno, estabilidad que sólo puede garantizar la casa propia.



La CASA "SODAC" representa el verdadero concepto del Hogar Paterno: Es sólida, es duradera, es accesible. El sistema de Ahorro y Préstamo de "SODAC" permite una económica realización de este ideal.

Casa SODAC en Nuñoa-Stgo.

SODAC



primera institución de ahorro y préstamo para la vivienda

Sociedad de Autoconstrucción Técnica Ltda. C.P.A.

Sírvanse remitirme informes sobre cómo puedo llegar a ser dueño de una casa habitación:

NOMBRE _____
 DIRECCION _____
 CIUDAD _____

VENTA e INFORMES:
 Santiago: Huérfanos 812 entrepiso y Ayacucho 469 - Valparaíso: Molina 531, of. 24 - Talca: 2 Oriente 1150, of. 4 - Chillán: Dieciocho 610 - Los Angeles: Caupolicán 346 - Concepción: Barros Arana 864 - Temuco: Aldunate 575 - Valdivia: Chacabuco 210, of. 3 - Osorno: Eleuterio Ramirez 1117, of. 7 - Puerto Montt: Urmeneta 304 - Punta Arenas: Valdivia 584

VISITENOS O SOLICITE LA VISITA DE UN REPRESENTANTE "SODAC"

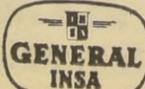
orden y patria



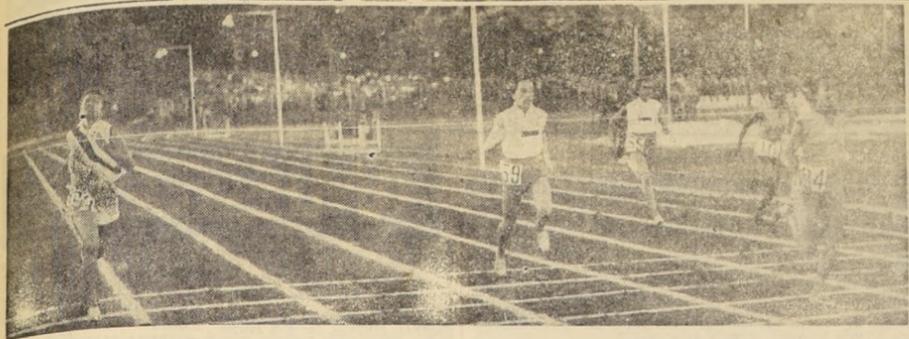
En el último rincón del país, en la ciudad, en el campo, donde quiera que el orden deba imponerse con un sentido patriótico, Carabineros está alerta para servir a la ciudadanía.

INDUSTRIA NACIONAL DE NEUMATICOS S.A.

adhiera al justo y sincero homenaje que el pueblo de Chile rinde al Cuerpo de Carabineros y se enorgullece de colaborar con sus productos a esta obra de auténtica abnegación, lealtad y sacrificio.



Haddad, Campeón Sudamericano del Disco



Igual título alcanzó Renata Friederichs en el salto alto. Amplia ventaja de los brasileños...



GANARAN LA 1/2 MARATON

Oswaldo Suárez, Walter Lemos, y algo más atrás con pantalón negro, Armando Pino...

DISTINTO RESULTADO. No se repitió ayer en Montevideo. En la repetición de ayer, venció justamente la final de los 200 metros...

Panorama

CON LA BARRA de hoy, de mañana y tarde, en el Estadio "Barrile y Ordoñez" se cierra el campeonato sudamericano de atletismo...

Clubes Suizo y Audax de Talca pondrán fin a campeonato de tenis

Hoy finaliza, en las canchas de tenis del Club Sportivo Suizo, la competencia iniciada ayer en la tarde entre los dueños de casa y Audax de Talca...



SUDAMERICANO DE BUENOS AIRES - CHILE ACTUARA EN LA FINAL DE LA PRUEBA PARA 8 REMOS

TIGRE, Argentina, 26 (UP). Esta mañana, en las aguas del río Luján, sobre la cancha de 2.000 metros...

Buena marca de Moraga y Rodríguez para los 1.000 metros contra reloj

El equipo del Club de Deportes Green Cross formado por Andrés Moraga y Eduardo Rodríguez...

Vencen billaristas chilenos en Uruguay

MONTEVIDEO, 26 (UP). Continúa la disputa del campeonato sudamericano de billar...

Tres partidos en certamen regional de la Zona Central

Tres partidos destacan notablemente por la 3a. fecha del Torneo de Preparación de la Competencia Regional de la Zona Central...

EN MENDOZA Única FABRICA DE TEJIDOS DE PUNTO SWETERS Y VESTIDOS EN SUPER CACHEMIR Y LANA

EN MENDOZA RESIDENCIAL VEGA DE ANTONIO S. VEGA L. COMIDA DE PRIMERA AMBIENTE FAMILIAR

EN MENDOZA BOTONERIA "VICKY" LAS HERAS 207 Botones de concha de perla, de fábrica. Cachemir, cotelé, tejidos de punto.

CONFECCIONES FINAS TALLER ESPECIALIZADO EN REFORMAS Y ARRREGLOS MEDIDAS

EN MENDOZA mon amour CONFECCIONES PIELES ARTICULOS DE PUNTO EN LANA CACHEMIRA Y MERINO

EN MENDOZA CASA DE LAS ALFOMBRAS VISITE NUESTRO TALLER Y EXPOSICION

gratis! ENCERADORAS "FAKIR" casi medio siglo empleadas para el servicio perfecto - en el gran SORTEO EXTRAORDINARIO de \$ 4.000.000 en premios que TRES MONTES regala, junto con su sabor de café ABSOLUTAMENTE PURO.

Castoria Sensacional Liquidación inicia mañana Castoria Puente 598 esq. Lto. Domingo.



Premiere de "El puente sobre el río Kwai", mañana en el écran del Windsor

Mañana en la noche tendrá lugar la premiere de la producción filmada de "El puente sobre el río Kwai", adaptación de las obras teatrales de Paul Scott...

GUIA DEL ESPECTADOR

PROGRAMA PARA NIÑOS
13:30 Los secretos de la batalla. Promesas de guerra.

UN CUENTO PARA NIÑOS

HOY EN EL T. PACIFICO
Como todos los domingos, vuelve hoy a presentarse en función matutina del Teatro Pacifico...



P. Cárdenas
Ladrón, arremetido y es una pieza escrita especialmente para el mundo infantil...

BLANCO ENCALADA - R: Escrito por el nombre con balas, El Superhéroe, El mar que nos rodea...

NUEVAS FUNCIONES DE "MANSION DE LECHUZAS"

Una nueva representación de la comedia "Mansión de lechuzas" del escritor chileno Federico Wolf...

"La Mujer del Próximo", un drama Fox, estrena el miércoles el Teatro Astor



La joven actriz JOANNE WOODWARD, ganadora del Oscar 1957...

SOL C. SIEGEL ES NUEVO JEFE DE LOS ESTUDIOS METRO GOLDWYN MAYER

El señor Joseph R. Vogel, presidente de la Loew's Incorporated, distribuidora de las películas Metro Goldwyn Mayer...

La compañía "Arlequin" estrenará en Concepción
En los primeros días del próximo mes, los actores del Teatro Arlequin se dirigirán a Concepción...

EL TIO ALEJANDRO Y SUS NIÑOS VAN HOY AL SATCH

Hoy, a las 11 horas, se realizará en el Teatro Satch la fiesta preparada por el "Club del Tío Alejandro"...

CINEASTA ESPAÑOL LLEGO A SANTIAGO

Se encuentra en Santiago el doctor Justo José Aznar y el destacado cineasta español, representante de "Cineas"...

SIGUE ABIERTO ABONO A TEMPORADA DE CAMARA

El abono para los conciertos de Cámara del Instituto de Extensión Musical sigue abierto en calle Agustinas 620...

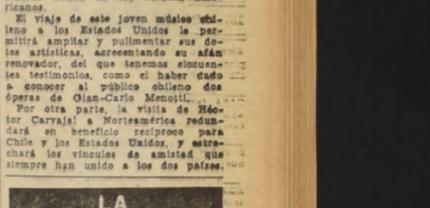
"EL GATO Y EL CANARIO" IRAN AL MARU EN MAYO

El 9 de mayo, Miguel Frank presentará en el Maru "El gato y el canario", obra policial que ha sido aplaudida en todas partes del mundo...

LA BELLA DURMIENTE
Localidades en venta.
SATCH HOY 3 PM. PATRICIA MORGAN

Héctor Carvajal visitará Estados Unidos invitado por el Gobierno norteamericano

Una de las más distinguidas orquestas chilenas de la nueva generación, Héctor Carvajal, notable violoncellista y director de orquesta...



LA COMEDIA MUSICAL CHILENA

Desfile de artistas en la Boite Night And Day.



HOY Y TODOS LOS DIAS
VERMOUTH 7 PM. Entradas en Venta. TEATRO CAMILO HENRIQUEZ

TEATROS
ANTONIO VARAS - V. 19: La noche sospechosa. N. 22: Largo viaje hacia la noche.

BLANCO ENCALADA - R: Escrito por el nombre con balas, El Superhéroe, El mar que nos rodea...

MAÑANA CONTINENTAL ROTATIVO DE 2 A 12 P.M.
EL GALLO GIRO!
LUIS AGUILAR ARMANDO SILVESTRE ANA BERTHA LEPE ANDRES SOLER EMPERATRIZ CARVAJAL

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO
ORQUESTA FILARMONICA DE CHILE
CUARTA TEMPORADA OFICIAL DE CONCIERTOS
5 de mayo al 21 de julio

CINES
LAMEDA - R: La dama y el niño, El niño y el toro.

FAJAS MODELADORES
"GA CELA"
Comodidad, durable y flexible moderna. PRECIOS BAJOS.

¡TODA LA CRITICA CHILENA LA APLAUDIO!
¡VEALA UD. AHORA! DESDE MAÑANA EN EL VICTORIA
LOS SIETE SAMURAI (SIETE GUERREROS)

TEATRO EXPERIMENTAL UDE CHILE
La Verdad sospechosa
LARGO VIAJE HACIA LA NOCHE
RUTZ DE ALARCON
HOY VERMUT 19 HORAS

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL
UNIVERSIDAD DE CHILE
XVII TEMPORADA DE CAMARA
EN EL TEATRO ANTONIO VARAS Y TEATRO ASTOR
ULTIMA SEMANA DE ABONO

CINES UNIDOS
Mañana tivolí
FELIZ MENTIRA
MAYOR 757 - FONOS 30644
ROTATIVO DE 11 A.M. A 24 HRS.

De Jorge Onfray

La búsqueda de lo chileno

UNA revista literaria de Santiago ha abierto en fecha reciente, y para su futura publicación, una trascendente encuesta...

ros consigo mismos y con los demás, han de aceptar sin demasiada resistencia...

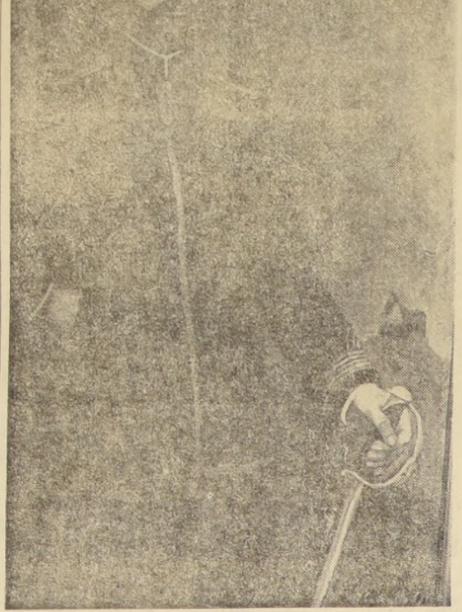
Chile, país de latitudes, no goza en profusión de comunes rasgos étnicos. Ni siquiera hay entre los habitantes del Norte...

¿Tiene interés tal encuesta? Si, un interés, no sólo para quienes por su oficio se hallan obligados...



formas y relieves de su nacionalidad dejan de ser amorfos, y en el correr de muchos siglos...

He aquí una de las posibles respuestas sobre el asunto. Al publicarla no se nos escapa que desde ya está condenada al olvido...



Comandante don HERNAN TRIZANO, fundador de la Policía chilena. Organizó el famoso regimiento de la "Gendarmería de la Frontera"...

Reflexiones sobre la Jalea Real y sus aplicaciones

Por el químico LUIS A. RIVERA

La jalea real ha sido objeto de verdades poco serias y de un manoseo extra-científico...

¿QUE ES LA JALEA REAL? La Jalea Real es una sustancia segregada por un grupo de glándulas específicas...

El período de postura de algunas especies de abejas que contienen hormonas...

Devido a su sensibilidad frente a la luz, al aire y al calor, debe ser conservada en frascos de vidrio de color oscuro...

Químicamente, la Jalea Real fue analizada por primera vez en el año 1861 por el investigador E. Donhoff...

Es un hecho real que el empleo del estado general de salud, en la edad crítica...

A mi Institución

Damos a continuación algunos fragmentos del poema escrito por el joven carabinero Joel A. Meza Díaz...

Apoptosis de la Jalea Real.— La publicación de algunos artículos de corte sensacionalista en ciertos órganos...

De los trabajos efectuados recientemente, son dignos de destacar el perteneciente a Charles Gollot...

En un lugar muy importante del presente artículo se figura el uso de la Jalea Real en el campo de la dermatología...

Risas y Sonrisas

—¿QUE soy yo. —Usted es teniente, mi teniente. —¿Muy bien y quién está más arriba en el futuro?...

presente expuso ante los ojos de la tierna criatura un libro redactado en su idioma. Pasaron varios minutos y el súbito británico, ya impaciente, exclamó...

Palabras Cruzadas

Grid for crossword puzzle with numbers 1-56.

- HORIZONTALES 1.—Aerolito de gran dimensión y luminoso. 2.—Denuncio servilmente al autor de un delito. 3.—Fabricar o componer carros o aparatos. 4.—Arrejacar los sembrados. 5.—Promover personal. 6.—Afecto entre personas. 7.—Artículo. 8.—Medida de longitud. 9.—En el año. 10.—Ganas de beber. 11.—Astrólogo, buseo del pie. 12.—Suyo, vestidura antigua. 13.—Terreno plantado con tomates. 14.—Subastar el pescado a bordo. 15.—Nacido. 16.—Comenzar al noreste de España. 17.—Ciudad de Grecia. 18.—Destino, suerte. 19.—Cisno. 20.—Pronombre indeterminado. 21.—Metal de color y brillo argentinos. 22.—Que se da. 23.—Lucifer, Luzbel. 24.—Amenaza. 25.—Acostumbrar, ser frecuente. 26.—Uno con soga. 27.—Licor alcohólico. 28.—En este. 29.—Personaje bíblico, cuya mujer fue convertida en estatua de sal. 30.—Ezmarra de humo. 31.—Herbida, cana, raja. 32.—Porción de cabellos que caen sobre las sienes, singular. 33.—Pronombre personal. 34.—Crisol, crisol. 35.—Crisol, crisol. 36.—Crisol, crisol. 37.—Crisol, crisol. 38.—Crisol, crisol. 39.—Crisol, crisol. 40.—Crisol, crisol. 41.—Crisol, crisol. 42.—Crisol, crisol. 43.—Crisol, crisol. 44.—Crisol, crisol. 45.—Crisol, crisol. 46.—Crisol, crisol. 47.—Crisol, crisol. 48.—Crisol, crisol. 49.—Crisol, crisol. 50.—Crisol, crisol. 51.—Crisol, crisol. 52.—Crisol, crisol. 53.—Crisol, crisol. 54.—Crisol, crisol. 55.—Crisol, crisol. 56.—Crisol, crisol.

LOS VICCAINOS.— Los vicalinos derrotaron en Hungría al Conde de Herta. MUERE MAGALLANES.— A manos de los indios de la Isla Macchu...

Efemérides de Hoy

1494.— Los viccaínos. 1521.— Muere Magallanes. 1610.— El Caballero del Sacramento. 1673.— Cadmus et Hermione. 1774.— Los Embajadores Mapuches. 1813.— Combate de la "Autaura" con la "Esmeralda". 1857.— "Romeo y Julieta". 1903.— Le cayeron del cielo. 1923.— Ataque a Abd-el Krim. 1927.— Día del Carabinero. 1941.— Los que la gruta griega han escapado. 1941.— La escampavía "Agulla".

LE CAYERON DEL CIELO.— El gran actor Coquelin, el viejo, heredó trágicamente los francesos. sea, toda una fortuna sorprendente. El 27 de abril es un día sagrado. Es la fiesta que se hace honor.

LA ESCAMPAVIA "AGULLA".— En Valdivia es botada al río la escampavía "Agulla", que era la embarcación metélica más grande construida en Chile hasta esa fecha.

ADMINISTRACION ABOGADA DE LA JALEA REAL.— La amplia bibliografía que demuestra que las dosis empleadas en los distintos casos...

RESULTADO DEL PUZZLE

Grid with words: DAR GASA ATOS, TICA AZUL NASAS, VIAPULAROS SIMON, ALIUSAR OFAMA, DIARAR PASAR, ETERRER LA TOTE, FIZ COBES ACOZO, OARSETIA ALCALA, DIARSETIA OSOR, OTOROPARADA, CACAOALAMAR, ADAD CASO EDO, TOGA ARON LAS.

RAMONA

AQUI ESTÁ EL LIBRO QUE ME PEDISTE DE LA BIBLIOTECA DEL SEÑOR

PERFECTO ES JUBO TO LO QUE NECE SITABA

¿4 TARDARAS MUCHO EN DEVOLVERMELO?

EN CHIANTO ARREGLE LA PATÁ DE LA MESA

Por JORGE PALACIO

BOLETIN DEL TIEMPO (Redactado a las 20 horas del día 26 de abril de 1958). Lluve copiosamente desde Chillán al sur... INFORMACIONES DE SANTIAGO: Temperatura del aire (día 26): Máxima: 19.8 grados C. a las 14 horas 30 minutos. Mínima: 9 grados C. a las 7 horas 45 minutos.